



# Kreuzstettner *Sommer Nachrichten*

Ausgabe 178-2020



Neubau-Kreuzstetten      Streifing

Oberkreuzstetten      Niederkreuzstetten

In der Ruhe liegt die Kraft



### Cranio-Sacrale Impuls-Regulation für Babys, Kinder, Erwachsene

Mag. Gabriela Spindler Am Schulberg 5  
Niederkreuzstetten

Tel. 0660-5854786

**Josefine Oswald**  
 Radiästhetin  
 Dipl. Pranic-Healing-Anwenderin  
 Reinkarnationscoach  
 2125 Streifing  
 Fasangasse 9  
 Tel. 0664/422 34 56  
 www.energetik-weinviertel.at  
 josefine@energetik-weinviertel.at



## Günter Kreiter

Ihr Roboterexperte aus dem Weinviertel

2124 Niederkreuzstetten  
Wienerstraße 1

0664 854 43 87 www.roboex.at

Ihr Post Partner in  
Niederkreuzstetten



**FÜR TRÄUMER  
UND  
ADRENALIN  
JUNKIES**



Entspannt in den Waldhütten oder auf  
der Suche nach Abenteuer im Kletterpark!

www.ochys.at



**Pfarrverband KREUZSTETTEN**  
 Niederkreuzstetten Oberkreuzstetten Neubau Streifing Neudaukreuzstetten

2124 Kreuzstetten, Kirchenplatz 4  
 Telefon&Fax: 02263/8214  
 E-Mail: kirche.kreuzstetten@gmx.at  
 web: pfarrverband-kreuzstetten.at

**Sonntags geöffnet!**  
 Wir laden DICH/EUCH/SIE herzlich ein!



## Pizzeria Camillo



2124 Niederkreuzstetten  
Wienerstraße 2

Tel. & Fax: 02263/20313

Hauszustellung von 11:00-22:00 Uhr

Kein Ruhetag- Alle Speisen zum Mitnehmen Wir haben auch  
Räumlichkeiten für Hochzeit, Geburtstag etc. mit  
Reservierung



### Buschenschank Haibl

Praterstern, Oberkreuzstetten  
0676/7885119

**Zeit  
Raum  
Klang**



Kinesiologie  
Entspannung  
Sport

Andrea Schwent  
Breitgasse 8  
2124 Niederkreuzstetten  
0660 41 41 347  
welcome@zeit-raum-klang.at  
www.zeit-raum-klang.at



AMATÉ® Kinesiologie  
Touch for Health • Klangmassage  
Nordic Walking

### Sie möchten Werbung machen?

Schalten Sie als Kreuzstetter Unternehmen / Dienstleister lokale Werbung und zeigen Sie potenziellen Kunden,  
dass Ihr Betrieb die Produkte bzw. Leistungen anbietet, nach denen Kreuzstetter suchen.

INFO: 02263 / 84 72 | marktgemeinde@kreuzstetten.gv.at



### ÄRZTE Sonn- und Feiertagsdienste

Aufgrund einer Entscheidung des Verwaltungsgerichtshofes sind Ärztinnen und Ärzte mit §2 Kassenvertrag ab sofort nicht mehr verpflichtet, an Wochenenden oder Feiertagen Bereitschaftsdienste abzuhalten.

Derzeit konnte noch keine Lösung gefunden werden.

Wenden Sie sich bitte telefonisch an die Gesundheitshotline 1450, in lebensbedrohenden Situationen an die Rettung 144 und in der Nacht von 19:00 bis 7:00 Uhr an den NÖ Ärztedienst 141.

### Wichtige Notrufnummern

EVN-Störungsmeldung	02266/658 30
Feuerwehr Niederkreuzsteten	122
Feuerwehr Streifing	122
Feuerwehr Oberkreuzstetten	122
Gasnotruf	128
Giftinformationszentrale	01/406 43 43
Landeskrankenhaus Weinviertel	02572/9004-0
Polizei Ladendorf	059133/3271
Rettung Notruf	144
Rettung – Krankentransport - Vorbestellung	14844
Autounfälle mit Wildtieren – Meldung bei der Polizei	133
Auffinden von Wildtieren – Meldung beim jeweiligen Jagdleiter	
Niederkreuzsteten   Wolfgang Gröger	0664/882 63 294
Oberkreuzsteten   Lambert Strobl	0650/212 41 66
Streifing   Michael Zach	0676/419 17 70



## Redaktionsschluss der Gemeindezeitung 2020

Ausgabe 3/2020	Mi, 02.09.2020	mit den Veranstaltungsterminen für Okt, Nov, Dez '20
Ausgabe 4/2020	Mi, 25.11.2020	mit den Veranstaltungsterminen für Jän, Feb, März '21

Die Zeit zwischen Redaktionsschluss und Zustellung der Gemeindezeitung ist sehr zeitnah bemessen, daher sind die Termine für den Redaktionsschluss striktest einzuhalten!

### **Später eingereichte Artikel können AUSNAHMSLOS nicht mehr berücksichtigt werden!**

Bitte die aktuelle Formatvorlage verwenden und ihren Beitrag an eine der folgenden Mailadressen schicken! Bitte KEINE ÄNDERUNGEN an den Formaten der Formatvorlage vornehmen.

marktgemeinde@kreuzstetten.gv.at

e.wohlmuth@kreuzstetten.gv.at

## Parteienverkehr im Gemeindeamt

Montag - Freitag von 8.00 Uhr - 12.00 Uhr

## Sprechstunden des Bürgermeisters

Mo, 09.00 Uhr – 11.00 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung (0664/517 28 63)

## Bausprechtage im Gemeindeamt

Als kostenloses Service für die Bevölkerung werden Bausprechtage mit unserem Bausachverständigen BM Ing. Martin Hupf angeboten. Gemeindebürger können sich über ihr Bauvorhaben vom Fachmann beraten lassen und sich über die aktuelle Bauordnung erkundigen.

Termine 2020: Mo, 13.07. | Mo, 31.08. | Mo, 21.09. | Mo, 12.10. | Mo, 30.11.  
jeweils 9.00 Uhr – 12.00 Uhr | Änderungen vorbehalten

Änderungen vorbehalten!

## Termine der Gemeinderatssitzungen 2020

Änderungen vorbehalten.

Gemeinderatssitzungen finden aufgrund der Corona-Situation im Verfahren des Umlaufbeschlusses statt. Die Ergebnisse und Beschlüsse des Gemeinderates können sie wie immer auf den Anschlagtafeln der Gemeinde einsehen.

Wir danken für Ihr Interesse und Ihr Verständnis!



## Öffnungszeiten Baurestmassen (reiner Bauschutt)

### Gemeindestadl (nur für Kleinmengen - Neue Öffnungszeiten siehe unten)

Kleinmenge = ca. 1 Scheibtruhe kann zu den Öffnungszeiten kostenpflichtig entsorgt werden.

1 Scheibtruhe = € 2,-

1 Kübel = € 1,-

### Deponie Oberkreuzstetten | Bauschuttdeponie

Bei Schlechtwetter ist die Deponie geschlossen!

Öffnungszeiten für 2020 jeweils von 08.00 - 11.30 Uhr

03. Juli | 07. August | 04. September | 02. Oktober

### ACHTUNG - Bitte unbedingt beachten!

- Für das Aufsperrern des Gemeindestadls, der Bauschuttdeponie oder der Grünschnittdeponie außerhalb der Öffnungszeiten werden € 20,- in Rechnung gestellt.
- Für die Entsorgung von Boden- oder Erdaushub bitte im Gemeindeamt voranmelden.
- Bodenaushub = reine Erde
- Glaswolle/Steinwolle – luftdicht verpackt und in kleinen Gebinden in der Problemstoffsammlung im Gemeindestadl entsorgen.
- Holz (Möbel, Spielgeräte, Zäune,...) - höchstens 1 Autoanhänger im Gemeindestadl entsorgen. Es werden keine Dachstühle oder Gebäudeabbruchteile angenommen.
- Es werden weder gewerbliche und noch landwirtschaftliche Verpackungsmaterialien angenommen.
- Heu-/Strohschnüre = Restmüll

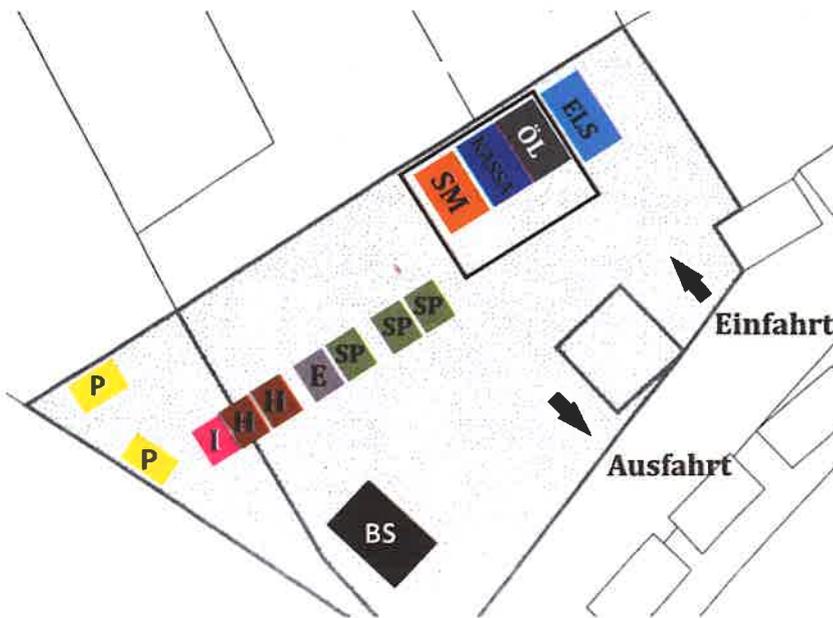
## Öffnungszeiten NEU Gemeindestadl

JULI	
Mi, 01. Juli	13.00 – 16.00 Uhr
Sa, 04. Juli	09.00 – 12.00 Uhr
Mi, 08. Juli	13.00 – 16.00 Uhr
Mi, 15. Juli	13.00 – 16.00 Uhr
Mi, 22. Juli	13.00 – 16.00 Uhr
Mi, 29. Juli	13.00 – 16.00 Uhr
AUGUST	
Mi, 05. Aug.	13.00 – 16.00 Uhr
Fr, 07. Aug.	13.00 – 18.00 Uhr
Mi, 12. Aug.	13.00 – 16.00 Uhr
Mi, 19. Aug.	13.00 – 16.00 Uhr
Mi, 26. Aug.	13.00 – 16.00 Uhr

SEPTEMBER	
Mi, 02. Sept.	13.00 – 16.00 Uhr
Sa, 05. Sept.	09.00 – 12.00 Uhr
Mi, 09. Sept.	13.00 – 16.00 Uhr
Mi, 16. Sept.	13.00 – 16.00 Uhr
Mi, 23. Sept.	13.00 – 16.00 Uhr
Mi, 30. Sept.	13.00 – 16.00 Uhr
OKTOBER	
Fr, 02. Okt.	13.00 – 16.00 Uhr
Mi, 14. Okt.	13.00 – 16.00 Uhr
NOVEMBER	
Fr, 06. Nov.	13.00 – 16.00 Uhr
DEZEMBER	
Fr, 04. Dez.	13.00 – 16.00 Uhr



## Plan des Gemeindestadls – zur besseren Orientierung



### Legende:

EL	Elektroschrott
ÖL	NÖL, Altöl, etc.
Kassa	Kassa, Nespresso-Kapseln, Reifen
SM	Sondermüll, Lack, Farbe, Spraydosen, Styropor etc.
SP	Sperrmüll
E	Eisen
H	Holz
I	Inert
P	Papier, Karton
BS	Bauschutt

## Verbrennen von Gartenabfällen

Sowohl das punktuelle als auch das flächenhafte Verbrennen von Materialien außerhalb dafür bestimmter Anlagen ist verboten (Bundesluftreinhaltegesetz)!

## Öffnungszeiten Grünschnittdeponie

In den Wintermonaten und bei Schlechtwetter ist die Deponie geschlossen!

Bis Ende September ist jeden Samstag von 14.00 – 17.00 Uhr geöffnet,  
ab Oktober ist jeden Samstag von 13.00 – 16.00 Uhr geöffnet,  
im Oktober zusätzlich jeden Mittwoch von 13.00 -16.00 Uhr.

## Freibad Kreuzstetten – Badesaison 2020

Aufgrund der Corona-Pandemie konnte das Freibad nicht zum ursprünglichen Saisonbeginn starten, sondern durfte erst Ende Mai öffnen. Daher werden heuer statt Saisonkarten Monatskarten ausgegeben.

### Preise

#### Monatskarte statt Saisonkarte

Erwachsene / Pensionisten .....	€ 10,00 pro Monat
Kinder .....	€ 5,00 pro Monat
Kabinen .....	€ 10,00 pro Monat

#### Tageskarte (keine Halbtageskarten)

Erwachsene / Pensionisten .....	€ 3,00
Kinder .....	€ 2,00

Für Monatskarten werden heuer keine Rückvergütungen auf Kinderkarten gewährt.



Juli			
Sa, 03. Juli	Jahresausflug	ABGESAGT	SPÖ
Sa/So, 25./26. Juli	Sportlerheuriger		FC-Kreuzstetten
August			
Sa/So 01./02. August	FF-Heuriger Streifing	ABGESAGT	FF-Streifing
Do, 15. August	Hl. Messe mit Dorffest in Neubau-Kreuzstetten		Pfarre
Sa/So, 15./16. August	Musikantenkirtag in OK		Musikverein
So, 23. August	Kellergassenfest Oberkreuzstetten		Kellergassenverein OK
September			
Sa, 05. September	Erntedankfest in Streifing 17.30 – Millenniumskreuz		Pfarre Streifing
So, 06. September	Tag der Kameradschaft		Kameradschaftsbund
Sa, 12. September	Sommerfest		ÖTB
So, 13. September	Erntedankfest im Pfarrgarten NK		Pfarre
So, 13. September	Wandertag des FC		FC
So, 27. September	Kellergassenfest in NK		Kellergassenverein NK

**Wegen der Corona-Pandemie findet heuer leider kein  
Gemeinde-Pensionistenausflug statt.  
Danke für ihr Verständnis!**

**Bitte beachten sie, dass es zu weiteren Absagen  
von Veranstaltungen kommen kann.  
Änderungen sind vorbehalten.**



## Heurigenkalender 2020

Bitte beachten Sie die teilweise geänderten Öffnungszeiten aufgrund der Corona-Situation.

### Fam. Haibl / Dorner

0676/7885119

Presshaus Kellergasse / Praterstern

2124 Oberkreuzstetten

31. Juli – 23. August ..... tägl. ab 16.00 Uhr

09. Oktober – 23. Oktober ..... tägl. ab 16.00 Uhr

### Hubert Ullmann

0676/6009540 | hubert@weinbau-ullmann.at | weinbau-ullmann.at

Hauptstraße 176

2124 Oberkreuzstetten

02. Juli – 26. Juli ..... Do, Fr ab 17.00 Uhr und Sa, So ab 16.00 Uhr

28. August – 13. September ..... Fr ab 17.00 Uhr und Sa, So ab 16.00 Uhr

06. November – 22. November ..... Fr ab 17.00 Uhr und Sa, So ab 16.00 Uhr

### Lorenz und Maria Strobl

02263/8270 | 0676/6389284 | info@heurigenkeller.at | heurigenkeller.at

kellergasse-kreuzstetten.at

Presshaus Kellergasse / Niederkreuzstetten

04. und 05. Juli ..... ab 16.00 Uhr

01. und 02. August ..... ab 16.00 Uhr

05. und 06. September ..... ab 16.00 Uhr

05. und 06. Dezember ..... ab 16.00 Uhr

### Weingut Strobl - Lukas und Viktoria Strobl

0676/9404010

Heurigenlokal 2124 Niederkreuzstetten, Badgasse 7

18. Juni – 05. Juli ..... Do bis So ab 16.00 Uhr

18. September – 27. September ..... Fr bis So ab 16.00 Uhr



**70. GEBURTSTAG**

03.07.	Brigitte Toifl	Streifingerstr: 38	Streifing
22.07.	Ernst Wendlandt	Felixgasse 14	Niederkreuzstetten
24.07.	Gottfried Pfandler	Am Schulberg 38	Niederkreuzstetten
31.07.	Erich Wagner	Bäckergasse 28	Niederkreuzstetten
28.08.	Hermine Schertler	Hauptstraße 28a	Niederkreuzstetten
14.09.	Laurenz Mathias	Hauptstraße 199	Oberkreuzstetten

**75. GEBURTSTAG**

04.07.	Helene Baumann	Vordere Dorfstr. 5	Streifing
01.09.	Christine Straka	Felixgasse 3	Niederkreuzstetten
24.09.	Helene Eder	Föhrenweg 10	Neubau-Kreuzstetten
29.09.	Erich Klug	Felixgasse 15	Niederkreuzstetten

**80. GEBURTSTAG**

05.08.	Reinhold Pisecker	In unt. Laimbergen 1	Streifing
06.08.	Frank Amesberger	Felixgasse 20	Niederkreuzstetten
07.08.	Franz Baumann	Vordere Dorfstr. 5	Streifing
15.08.	Dkfm. Dr. Viktor Spicka	Hauptstraße 16	Niederkreuzstetten
28.08.	Heinrich Vogl	Hauptstraße 68	Niederkreuzstetten
08.09.	Alois Lahner	Hauptstraße 146	Oberkreuzstetten
24.09.	Ing. Gerhard Wanek	Flurgasse 24	Niederkreuzstetten

**90. GEBURTSTAG**

04.07.	Herbert Traxler	Vordere Dorfstr. 11	Streifing
17.08.	Ernst Mathias	Hauptstraße 189	Oberkreuzstetten

**95. GEBURTSTAG**

20.07.	Helene Mayer	Hauptstraße 85	Niederkreuzstetten
--------	--------------	----------------	--------------------

**100. GEBURTSTAG**

24.08.	Anna Mathias	Hochreithgasse 10	Oberkreuzstetten
--------	--------------	-------------------	------------------

*Wir wünschen allen Jubilaren  
alles Gute zum Geburtstag!*



## Hallo, hier mein Energiespartipp für das 2. Quartal 2020

Auch beim Wasser ist viel einzusparen: Jeder von uns verbraucht täglich 120 bis 150 Liter Wasser! Bewusster Umgang im Haushalt kann erhebliche Einsparungen bringen.

Wohl den größten Wasserverbrauch, nämlich 40%, verursachen wir mit der WC-Spülung. Undichte WC-Spülkästen verbrauchen bis zu 50 l Trinkwasser pro Tag. Ein neuer Dichtring oder noch besser eine Spülung mit Spartaste schaffen hier rasche Abhilfe.

Ein weiterer Großteil fließt beim Baden und Duschen den Kanal hinunter. Auch hier sollte man daran denken, dass eine volle Badewanne die 3-4-fache Wassermenge einer Dusche verbraucht. Zusätzlich eingebaute Durchflussbegrenzer, ein zwischen Handbrause und Schlauch eingebauter Duschstopp oder eine elektronische Armatur können erhebliche Einsparungen bringen (bis zu 70%).

Geschirrspüler oder Waschmaschine nur in kompletter Befüllung einschalten, trägt ebenfalls zum Wassersparen bei und reduziert zudem noch die Stromkosten.

Bei der Gartenbewässerung gilt primär die richtige Menge zur richtigen Zeit! Tagsüber wirkt jeder Wasser

tropfen durch die Sonneneinstrahlung wie ein Brennglas und die Verdunstung ist sehr hoch. Zwischen 2:00 und 4:00 Uhr liegt diese unter 10%, zwischen 21:00 und 22:00 Uhr verdunsten immer noch 25 - 30%. Da natürlich niemand vor dem Morgengrauen gerne aufsteht um seinen Rasen zu gießen, wäre eine automatische computergesteuerte Bewässerungsanlage die Ideallösung. Wer umweltbewusst denkt, verwendet in seinem Garten ebenfalls kein kostbares Trinkwasser sondern kostenlos anfallendes Regenwasser, das bereits sehr einfach durch einen Auslauf in ein Fallrohr am Hausdach gewonnen werden kann. Die billigste Variante ist die simple Regentonne! (Kindersicher!)

Ihr EB Paul Schmid

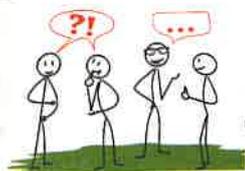
Energiebeauftragter der Gemeinden  
Hochleithen, Kreuttal, Kreuzstetten, Ulrichskirchen,  
Wolkersdorf

Tel: 0664/3050235  
gav-mittleres-russbachtal@speed.at

Wir gratulieren allen, die heuer mit Matura oder Abschlussprüfung, trotz der schwierigen Corona-Zeiten, ihre schulische Ausbildung abgeschlossen haben und wünschen wohlverdiente, erholsame Ferien!

Den Bewohnern und Gästen von Kreuzstetten wünschen wir einen schönen Sommer!

Mit besten Grüßen  
die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeinde



### Zum Bürgerrat 1 – Friedhof

Es ist schon einiges geschehen am Friedhof

Die große Thuje wurde ersetzt durch einen klimaanpassenden, später Schatten spendenden Laubbaum, der Platz um das Kreuz ist bereit für geplante Umgestaltungen.

Im Erweiterungsbereich wurde die Einfriedung geschaffen. Das Bodenniveau wird für den zielgerichteten Ablauf von Oberflächenwässern entsprechend angepasst. Vom Zaunsockel wird nur mehr wenig zu sehen sein. Diese Erdanschüttung wird Zeit zum Setzen bekommen, der Mittelweg-Unterbau angelegt werden.



### Zum Bürgerrat 2 - Kirchenplatz

Aufgrund der bekannten Problematiken rund um die Corona-Krise sind auch hier die Zeitpläne ins Stocken geraten.

Beratungen in größeren Gruppen waren nicht möglich und laut Auskunft des Bürgermeisters schiebt

Der Gitterzaun kann dann unter Berücksichtigung von Sichtachsen (z.B. zum Fischteich) mit heimischen Sträuchern bepflanzt werden. Am oberen Ende des Erweiterungsbereiches wurde ein Tor errichtet und außerhalb ein kleiner Parkbereich vorbereitet.

In Planung ist auch die Renovierung der Ziegelmauer und die des kleinen Friedhofgebäudes.

Danke für die ersten Umsetzungsarbeiten der Ergebnisse aus dem Bürgerrat!

Die OrganisatorInnen: Hannes Gepp  
Lisi Perschl

sich im Sinne einer sorgfältigen Planung der Projekte am Kirchenplatz der vorgesehene Ablauf im Kalender nach hinten.

Die Organisatorinnen:  
Maria Strobl,  
DI Monika Wood-Ryglewska, M.A.  
Lisi Perschl



## Liebe Gemeindebürger/innen



### Rechnungsabschluss 2019

Die Frist zum Beschluss des Rechnungsabschlusses wurde aufgrund Corona-Pandemie vom Land NÖ verlängert. Unsere Gemeinde hat den Entwurf des Rechnungsabschlusses rechtzeitig Ende April bei der Landesregierung vorgelegt. Der nun finale Abschluss wurde unter

Mitarbeit des NÖ Landes erstellt.

### Eine detaillierte Analyse der Zahlen im Rechnungsabschluss 2019 ergibt gesunde Gemeindefinanzen

- Der laufende Haushalt weist 2019 offiziell als Gesamtabschluss ein Plus von € 595.883,39 auf.
- Die Schulden der Gemeinde pro Einwohner (Hauptwohnsitz) konnten 2019 von € 3.064,-- um € 234,-- auf € 2.830,-- reduziert werden.
- Die nicht berücksichtigten, vom Land NÖ bewilligten Förderungen (Annuitätenzuschüsse) für die Schule in der Höhe von rund € 790.000,-- verbessern den Schuldenstand der Gemeinde erheblich.

Wichtig zu erwähnen ist, dass der Überschuss im Ergebnis um ca. € 146.000,-- höher wäre, aber die Gemeinde hat für das Jahr 2020 manche Posten bereits im Jahr 2019 vorfinanziert, um die Themen abzuschließen bzw. diese voranzutreiben. Das betrifft z.B. Vorfinanzierung Güterwegsanierung, offene MwSt.-Abgeltung für das neue FF-Auto von Oberkreuzstetten und eine Kreditrückführung.

Diese Zahlen zeigen, dass das Ergebnis nicht nur ausgeglichen ist, sondern wie auch in den letzten Jahren üblich, ein Überschuss erwirtschaftet wurde.

### Zahlen und ihre Bedeutung

Zahlen bieten zwar einen Überblick über die finanzielle Entwicklung und lassen Beurteilungen zu, ABER genau diese Zahlen sollten sorgsam und korrekt interpretiert werden.

1. Manche dieser Zahlen müssen, bevor sie aussagekräftig sind, immer über mehrere Jahre betrachtet werden. Landesförderbeträge, die beim Erstellen des Voranschlags vom NÖ Land vorgegeben werden, sind ein Beispiel hierfür.

Mit nachfolgenden Informationen und Beispielen möchte ich gewisse Fehlinterpretationen, die bereits in populistischer Form in der Gemeinde kursieren, aufklären.

- Als Erstes ist es wichtig zu beachten, dass Rücklagen auch Eigenkapital sind, und diese stehen der Gemeinde jederzeit für Investitionen zur Verfügung.
- Ein Teil des Rechnungsabschnittes ist der sogenannte Querschnitt, wo im Jahr 2019 das Saldo 3 (Ergebnis der Finanztransaktionen) im negativen Bereich ist. Diese Zahl muss, um aussagekräftig zu sein, über mehrere Jahre betrachtet werden.
- Für unsere Gemeinde ist dieses Minus tatsächlich ein gutes Zeichen. Es bedeutet nämlich, dass die Gemeinde Reserven schafft bzw. insgesamt betrachtet den Schuldenstand verringern konnte.

2. Manche Beträge werden vom Land NÖ vorgegeben. Ein konkreter Fall ist z.B. die Vorgabe des Landes, dass im Voranschlag 2019 eine Förderung für die Volksschule in der Höhe von ca. € 600.000,-- aufgenommen werden muss. Das Land hat dann, nach Förderungszusage, zwei Jahre Bearbeitungszeit. In unserem Fall endet der Frist erst im Oktober 2020.



3. Ein Teil des Rechnungsabschlusses ist die Darstellung von Kostenüberschreitungen, welche über einer gewissen Höhe vom Gemeinderat genehmigt werden müssen. Im Falle des Rechnungsabschlusses 2019 sind der größte Teil dieser Überschreitungen eigentlich keine Überschreitungen, sondern Umbuchungen von Lohn- und Nebenkosten, Abfertigungen für die Mitarbeiter sowie eine Maastricht-Umbuchung (als Teil der österreichischen stabilitätsorientierten Budgetpolitik). Diese Verschiebungen der Lohn- und Nebenkosten ergeben sich durch die neu eingeführte Zeiterfassung für unsere Mitarbeiter. Das bedeutet, dass diese Kosten nicht zusätzlich entstanden sind, sondern von anderen Posten verschoben wurden. Die Summe der Ausgaben ist gleich geblieben.

Die restliche Summe der Überschreitungen besteht aus sehr vielen kleinen Ausgaben und unvorhersehbaren erhöhten Aufwand bei dem Friedhof, Erhaltung der Güterwege und bei den Mülldeponien.

4. Und zu guter Letzt – bei der Analyse und dem Vergleich von Zahlen, ist jedem Experten bewusst, dass ein Voranschlag ein Plan für das kommende Wirtschaftsjahr ist. Der Rechnungsabschluss ist eine Abrechnung der tatsächlichen finanziellen Vorgänge des abgeschlossenen Wirtschaftsjahres. Selbstverständlich werden diese beiden Darstellungen nie zu 100 % mit einander übereinstimmen. Alles andere wäre unprofessionell.

Ihre

GR Dipl. Ing. Monika Wood-Ryglewska M.A.

## Gestaltungswettbewerb der Gemeindezeitung

### **AB 2021** **NEUES COVER** **KREUZSTETTER** **GEMEINDEZEITUNG!**

Alle, die gerne zeichnen, malen, fotografieren oder ganz einfach Freude am Gestalten haben, sind herzlich eingeladen an unserem Wettbewerb für das Cover der Kreuzstetter Gemeindezeitung teilzunehmen.

Auch diesmal winken wieder Anerkennungen für alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer!

1, 2, 3, oder 4 Seiten im Format 210 x 297 mm (A4)

Wir freuen uns auf eure Einreichungen bis 25. 11. 2020.

## **WETTBEWERB COVERGESTALTUNG**

**GEMEINDEVERTRETUNG Marktgemeinde Kreuzstetten**



**Adolf VIKTORIK**  
 Bürgermeister  
 Vorstand Abwasserverbände  
 Abfallwirtschaftsverband  
 GAUM Region um Wolkersdorf  
 Staatsbürgerschaft Wolkersdorf  
 Standesamtsverband  
 Wolkersdorf



**Roland KREITER**  
 Vizebürgermeister  
 Ortsvorsteher NKS  
 Gemeindebetriebe  
 Schule und Kindergarten  
 Spielplätze, Friedhöfe  
 Mobilitätsbeauftragter  
 Freibad, Region um Wolkersdorf,  
 Abwasserverbände

**Geschäftsführende Gemeinderätinnen und Gemeinderäte (gfGR)**



**Franz FALLMANN**  
 Nahwärme  
 Energie und Umwelt  
 Gemeindeanlagen  
 Gemeindestraßen  
 Gemeindegebäude  
 Vereine  
 Öffentlichkeitsarbeit  
 e-Carsharing



**Andrea GEPP, MSc**  
 Kulturgemeinderätin  
 Soziales und Gesundheit  
 Gesunde Gemeinde  
 Initiative Tut Gut  
 Familienbeauftragte  
 Jugend



**Peter ULLMANN**  
 Deponien  
 Bauhof  
 Naturschutz, Ökologie  
 Dorfentwicklung  
 Zivilschutz Kassaprüfer  
 Wasserverband Rußbach  
 Oberlauf  
 Abfallwirtschaftsverband



**Martin MATHIAS**  
 Ökologie  
 Tourismus  
 Musikschule  
 Sozialhilfverein  
 Hilfswerk

**Reinhard ULLMANN**  
 Agrar  
 Wirtschaft  
 Güterwege  
 Hochwasserschutz  
 Rad- und Wanderwege  
 Schlichtungsstelle  
 Wasserverband Rußbach  
 Oberlauf

**Gemeinderätinnen und Gemeinderäte (GR)**



**Gabriela FALLMANN**  
 Redaktionsausschuss  
 Kulturgemeinderätin



**DI Johannes FREUDHOFMAIER**  
 Prüfungsausschuss  
 Tourismusverband Weinviertel  
 Hilfswerk  
 Hochwasserschutz



**KommR Hermann FURTNER**  
 Prüfungsausschuss  
 Friedhöfe



**Nikolas GESSL**  
 Prüfungsausschuss  
 Jugendgemeinderat  
 Abwasserverbände  
 Zivilschutzbeauftragter  
 (in Ausbildung)



**Herbert HRBEK**  
 Ortsvorsteher Streifing  
 Redaktionsausschuss



**Roman KRAFT**  
 Hilfswerk



**DI Judith RÜHRER, BSc**  
 Umweltgemeinderätin  
 Redaktionsausschuss  
 Klimabündnis  
 Natur im Garten  
 Öffentlichkeitsarbeit



**Ing. Gerhard SIMON**  
 Prüfungsausschuss



**Hubert Ullmann**  
 Prüfungsausschuß



**Mag. Thomas VIKTORIK**  
 Redaktionsausschuss  
 Bildungsgemeinderat  
 Hauptschulausschuss  
 Polytechnische Schule  
 Wolkersdorf  
 Sonderschule Wolkersdorf



**BSc(hons) David WOOD MSc**  
 Kontaktperson Gemeinderat -  
 Arbeitsgruppen  
 Bürgerrat  
 Projektentwicklung  
 Photovoltaik



**DI Monika WOOD-RYGLEWSKA, M.A.**  
 Prüfungsausschuss  
 Kontaktperson GR für AG,  
 Bürgerrat, Projektentwicklung  
 Vertrauensperson Eltern – VS,  
 KG, Ortsbild /-entwicklung,  
 Raumordnungskonzept

**Ortsvorsteher (OVS)**

Gewässer, Windschutzgürtel, Feldwege, Güterwege, Gemeindestrasse, Beleuchtung, Spielplätze, Wander- und Radwege, Obstbäume, Liegenschaften, Friedhof, Gebäude, Bevölkerungsanliegen



**Herbert HRBEK**  
OVS Streifing  
Redaktionsausschuss



**Vzbgm Roland KREITER**  
OVS Niederkreuzstetten



**Gerhard KALLER**  
OVS Neubau-Kreuzstetten



**Ludwig ULLMANN**  
OVS Oberkreuzstetten  
Musikschule  
Wasserverband Rußbach  
Oberlauf



\* Die Energie- & Umweltagentur des Landes NÖ

**Tun, was ein Land tun kann!****klimawandeln.at ist die neue Klima-Plattform des Landes Niederösterreich.**

Sie zeigt nicht nur, wie vielfältig und umfangreich die niederösterreichischen Klimaschutz-Maßnahmen bereits sind sondern auch, welche Möglichkeiten jede und jeder hat, im persönlichen Alltag einen Beitrag zu leisten.

Die Klimakrise betrifft uns alle. Doch nicht jeder kann oder will sein Leben deshalb gleich auf den Kopf stellen. Auf klimawandeln.at gibt es daher 180 konkrete Klima-Aktionen, die man im Alltag umsetzen kann,

unabhängig davon ob man sich nur ein paar Minuten, mehrere Stunden oder regelmäßig dem Klimaschutz widmen will.

Wer es ausprobiert, wird staunen und garantiert selbst zum Klimawandler!

Weitere Informationen

[www.klimawandeln.at](http://www.klimawandeln.at)

Energie- und Umweltagentur des Landes NÖ

[www.enu.at](http://www.enu.at) und 02742 219 19



**Sehr geehrte  
Gemeindebürger/Innen,**

**Die Corona-Krise**

hat, wie überall, in den letzten Monaten den Ablauf in unserer Gemeinde bestimmt. Die Gemeindebetriebe und die Gemeindeverwaltung waren den gesetzlichen Vorgaben entsprechend geschlossen und im Notbetriebsmodus. Bei einigen sehr wenigen sind diese verordneten Maßnahmen auf Unverständnis gestoßen. Der überwiegende Teil der Bevölkerung hat sich an die Vorgaben gehalten – ein herzliches Dankeschön! Es hat in unserer Gemeinde bis Mitte Mai 2 Erkrankungen gegeben, diese sind nun gesund. Seit 3. Juni gibt es in Kreuzstetten wieder eine bestätigte COVID-19 Erkrankung. Wie man sieht, ist die Krankheitswelle noch nicht vollständig vorbei, darum eine Bitte: Halten Sie sich zum Wohle aller weiterhin strikt an die Vorgaben des Gesetzgebers.

**Straßenkanal - Einlaufschächte**

Unsere Gemeindearbeiter haben in Kreuzstetten die Straßeneinlaufschächte geräumt und gesäubert. Anbei einige Beispielbilder von zubetonierten Schächten, und Material aus den Schächten.



Dieses Szenario betrifft alle Katastralgemeinden. Die meisten Fälle waren auf der Schulbergsiedlung sowie in Streifing. Über 20 Schächte sind in ähnlichen Zuständen vorgefunden worden. Also keine Einzelfälle! Zum Verinnerlichen – die Straßenabwässer laufen in unsere Gräben und Bäche. Die Einleitung von Betonresten, Zementschlämme, Fliesenkleberresten und sonstigen Spachtel- und Malermaterialresten ist nicht erlaubt. Diese Materialien sind in offenen Gerinnen umweltschädlich, ihre Einleitung ist verboten. Die erhärteten Reste verschließen die Schächte und verkleben die Kanalstränge. Bei Starkregen besteht die Gefahr von Überschwemmungen, die zu großen Schäden führen können – wohlgemerkt, selbst verursacht. Es wird daher wohl von allen im Sinne von Eigenverantwortung möglich sein, dass die Baumaterialreste entsprechend entsorgt werden. Auch der Schaden für die Gemeinde ist kein geringer. Danke für Ihr Verständnis.

**Hundekotsackerl**

Der Hund ist der Freund des Menschen. Verantwortlich für sein Verhalten sowie für die Entsorgung seiner Notdurft ist der Hundehalter. Im Gemeindeamt gibt es „Sackerl fürs Gackerl“. Die Verwendung derselben macht jedoch keinen Sinn, wenn diese prall gefüllt in den Straßeneinlaufschächten, Böschungen und Bachläufen landen. Ich glaube, dass es für die Entsorgung in Kreuzstetten bestimmt genug Mistkübel gibt. Danke für Ihr Verständnis.

**Güterwegsaniegerung**

In diesem Jahr sollen, um die Benutzungszeit zu verlängern, etliche bituminöse Güterwege mit einer Spritz- und Splitdecke versehen werden. Werden alle Abschnitte behandelt, fallen Kosten von € 65.000,- brutto für rund 11600 m² Fläche an. Diese Kosten werden vom Land NÖ gefördert. Es betrifft den Weg vom Bahnübergang Richtung Streifing, den Weg zur Grünschnittdeponie, den Weg Richtung Neubau-Kreuzstetten und den Weg vom Ende der Badgasse bis zum Elendbrunnen.

Somit wünsche ich allen  
Gesundheit und schöne Ferien  
Euer Adolf Viktorik  
Bürgermeister



**Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger!**

**Coronavirus**

Ich möchte mich auf diesem Wege bei der Bevölkerung von Kreuzstetten herzlich für das vorbildliche Verhalten in dieser Zeit bedanken. Ein danke auch an alle, die zum Erhalt der Infrastruktur beigetragen haben. Zwischen 17. März und 30. Mai wurden auch Einkäufe an gefährdete Personen gestellt.

**Friedhof NK**

Die Einfriedung wurde von den Gemeindearbeitern fertiggestellt und der Zaun montiert. Das gesamte Gelände wird angepasst. Die Schüttung lassen wir dann zur Ruhe kommen und Setzungen werden beseitigt.



**Wohnungsbau Streifling**

Da durch Corona die Arbeiten zum Erliegen kamen, wird es voraussichtlich zu einer Verzögerung von 2 Monaten bei der Fertigstellung kommen (November 2020).



**Spielplätze**

Die Spielplätze wurden im April von der FA. Nova überprüft. Da diese Geräte ständig gewartet werden, gab es keine Beanstandungen.

Für den Spielplatz in OK wurden zwei neue Schaukeln und eine neue Sandkiste bestellt.



**Freibad**

Anfang April wurde das Wasser getauscht und die Chemiepumpen nach dem Winterservice wieder eingebaut. Nach Freigabe der Bundesregierung konnten wir dann am 30. Mai die Badesaison eröffnen. Ich wünsche unseren Pächtern eine erfolgreiche und sonnige Saison 2020.



Ihr Vizebürgermeister Roland Kreiter



## Liebe Kreuzstetterinnen und Kreuzstetter

### Wiederherstellung des Feuchtbiotopes.

Als Ortsvorsteher von Oberkreuzstetten habe ich die Neuanlage des Feuchtbiotopes am Ladendorferweg übernommen.

Nach meinen Informationen gibt es vom Land-NÖ Förderungen für solche Maßnahmen.

Wir haben bereits Kostenvoranschläge für Baggerarbeiten der Firma Kober sowie der Firma Zach eingeholt. Für die Bepflanzung von Sträuchern und Bäumen sind wir mit Natur im Garten sowie LK-Projekt „wir geben Bienen Heimat“ in Verbindung.

Leider ist der Spurweg neben dem Biodop vom Biber zerstört und kann mit schweren Fuhrwerken nicht mehr befahren werden.

Sobald wir die Gesamtkosten für alle Maßnahme wissen, kann die Gemeinde beim Land-NÖ um Förderung ansuchen. Ich hoffe, dass wir bis zum Herbst soweit sind und wir mit den Bepflanzungen noch heuer beginnen können.

### Natur- und Kulturlehrpfad in Kreuzstetten

Durch die entstandenen Grünmaßnahmen bei der Zweitkommassierung „Übergabe 1990“ entstanden ca. 25 ha an Windschutzgürtel, Vernetzungstreifen, Obstbaumwiesen, Feuchtbiotope, Trockenrasenflächen und Ähnliches.

Der Ortsbauernrat von Oberkreuzstetten erweiterte dieses Projekt durch einen Naturlehrpfad, der um und durch Ober- und Niederkreuzstetten führt. Alle

Weingärten, Getreidearten, Hackfrüchte und Ölfrüchte wurden beschildert. Beim Feuerwehrhaus in Niederkreuzstetten (Kreuzung Hauptstraße – Badgasse) wurde eine Tafel mit einer genauen Wegbeschreibung des Lehrpfades aufgestellt.

Dieser Naturlehrpfad hat sehr viel Fleiß und gemeinsames Anpacken gebraucht, was einige Jahre auch vorbildlich funktionierte.

Ich selber habe viele Schulklassen aus der Umgebung und aus Wien bei uns am Bauernhof begrüßen dürfen, die diesen Lehrpfad gegangen sind. Auch die Landwirtschaftskammer NÖ mit Fachkräften zur Weidewirtschaft und Kurzrasenweide waren bei uns zu Gast. Leider sind die meisten Schilder an den jeweiligen Standorten zusammengebrochen und liegen seit Jahren am Boden. In diesem Zustand macht der Naturlehrpfad keinen Sinn. Die Verantwortung dafür trägt der Ortsbauernrat. Dieser sollte darüber beraten, was damit geschehen soll. Es ist nicht die Aufgabe der Gemeinde, den Lehrpfad wieder auf Vordermann zu bringen und zu pflegen.

Es wäre schade, dieses Projekt nicht weiterzuführen, denn der fast 9 km lange Rundwanderweg führt vorbei an weidenden Rindern und durch unsere sehenswerte Kellergasse, die man auch mit erfahrenen Kellergassenführern erkunden kann.

Nach der Wanderung durch die Natur, kann man bei einem unserer Heurigen einkehren und ein Glas Wein mit einer Jause genießen. Ebenso besteht die Möglichkeit bei einigen Direktvermarktern am Hof oder im Gmoabauernladen einzukaufen.

Als Ortsvorsteher von Oberkreuzstetten wünsche ich mir eine baldige Lösung.

Ortsvorsteher Ludwig Ullmann



## Liebe Kreuzstetterinnen und Kreuzstetter

Opposition ist nicht unsere politische Wunschrolle.

### Wie wollen wir politisch arbeiten?

Wir sind für Kreuzstetten aktiv.

Wir sehen unser zentrales politisches Handeln keinesfalls als die Oppositionsarbeit. Das Wort Opposition kommt aus dem Lateinischen und bedeutet, „im Widerspruch zur Mehrheit zu stehen“. Opposition ist eine Partei oder Gruppe, die der herrschenden Politik Widerstand und Ablehnung entgegenbringt.

Leider spüren wir bei vielen Diskussionen, dass wir unbegründet schnell in diese Schublade geschoben werden. Die Realität ist anders. Die meisten Entscheidungen erfolgen mit unserer Zustimmung, auch wenn wir im Detail einiges anders machen würden. Der Bürgermeister hat die Umsetzungsverantwortung und so soll er auch Entscheidungsfreiraum haben.

Was wir aber dennoch nicht vergessen dürfen: In der Politik hat die nicht regierende Partei zwei wichtige Aufgaben, welchen wir uns stellen müssen.

Erstens ist es unsere Aufgabe, andere Sichten aufzeigen. Wenn wir eine andere Meinung zu bestimmten Inhalten haben, geht es uns nicht ums „Streiten“ oder die Anderen „schlecht zu reden“! Wir nehmen damit unsere Pflicht wahr. Wichtig ist uns dabei, sachlich zu bleiben und keine persönlichen, emotionalen Angriffe durchzuführen.

Der zweite politische Auftrag ist zu kontrollieren. Obwohl Kontrolle ein fixer Bestandteil unserer Gesellschaft ist, ist sie weder angenehm noch fördert sie die Freundschaft. Eine Aufgabe, welche uns aufgezwungen wurde. Wir würden lieber mitarbeiten und etwas bewegen.

Zusammenfassend verspreche ich, dass wir auch in Zukunft immer das Wohl der Gemeinde in den Vordergrund stellen werden und ich hoffe, dass wir alle Meinungsverschiedenheiten sachlich lösen können.

### Rechnungsabschluss 2019

Einen gültigen Rechnungsabschluss 2019 gibt es mit Stand 1.6.2020 noch nicht. Der im April veröffentlichte Rechnungsabschluss wurde zurückgenommen, da noch nachträgliche Korrekturen notwendig waren. Ein neuer Rechnungsabschluss wurde noch nicht bekannt gegeben. Der zuletzt veröffentlichte Rechnungsabschluss enthält aber Zahlen, welche mir große Sorgen bereiten.

Das Rechnungsjahr 2019 hatte ein negatives Ergebnis laut §17 Abs.1Z.2 VRV von 519.044,55 €.

Das negative Ergebnis kam insofern überraschend, da dem Gemeinderat von dieser Entwicklung nie etwas gesagt wurde. Eigentlich muss der Bürgermeister laut der NÖ Gemeindeordnung (§75) den Gemeinderat nicht nur informieren, sondern einen Nachtragsvoranschlag vorlegen, wenn kein ausgeglichenes Ergebnis erreicht werden kann. Das hat den Sinn, dass sich der Gemeinderat über die Finanzierung des negativen Ergebnisses beraten kann.

Im der NÖ Gemeindeordnung steht auch, dass der Bürgermeister Überziehungen über dem Voranschlag beim Gemeinderat genehmigen lassen muss. Im Jahr 2019 wurde der Voranschlag in einem Ausmaß von 847.251,31 € überzogen. Beim Gemeinderat wurde kein einziger Antrag auf Überziehung gestellt.

Grundsätzlich bin ich der Meinung, dass dem Bürgermeister Eigenverantwortlichkeit und Flexibilität zugesprochen werden soll und nicht jede Geringfügigkeit im Gemeinderat beschlossen werden muss.

Wenn jedoch Kosten um fast 850.000 € überzogen werden, eine Förderung in Höhe von 650.000 € nicht einlangt oder eine Kreditrückzahlung von 885.000 € nicht durchgeführt wird, ohne den Gemeinderat einzubinden, ist das für mich nicht nur fahrlässig, sondern auch dem Gemeinderat gegenüber unfair. Muss doch der Gemeinderat spätestens nach Genehmigung des Rechnungsabschlusses die Maßnahmen mittragen.

### Corona-Krise

In diesem Zusammenhang möchte ich mich bei den Mitarbeitern vom Roten Kreuz ganz herzlich bedanken. Die Ortsstelle Kreuzstetten hat nicht nur durchgehend ihre Einsatzbereitschaft aufrecht halten können, es war vorübergehend auch ein Fahrzeug vom Stütz-

punkt Mistelbach bei uns einquartiert.

Von den Mitarbeitern unserer Ortsstelle mussten viele, obwohl sie es selber nicht wollten, aussetzen. Glücklicherweise konnten andere Mitarbeiter ihre Dienstzeiten erhöhen und dadurch einen Ausgleich schaffen. Vielen Dank, dass ihr trotz erhöhtem Risiko einen riesigen Teil eurer Freizeit geopfert habt. Euer Engagement erfüllt mich mit Stolz für Kreuzstetten.

### **Raupenkahlfraß in unseren Windschutzgürteln**

Mit Schrecken habe ich Mitte Mai einen Kahlfraß in unseren Windschutzgürteln festgestellt. Es stellte sich heraus, dass es sich um den Nachtfalter Frühlings-Wollflafer (*Eriogaster lanestris*) handelt.



Viele Pflanzen können einen einmaligen Kahlfraß überleben und treiben meist im selben Jahr noch einmal aus. Daher bleibt zu hoffen, dass sich der Schaden in Grenzen halten wird.

Dennoch müssen wir die Entwicklung sorgfältig beobachten, da eine Verlagerung der Raupeninvasion ins Ortsgebiet unangenehme Folgen haben könnte.

### **Feuchtbiotop Ladendorfer Weg**

Ich werde immer wieder angesprochen, was mit dem Feuchtbiotop am Ladendorfer Weg passiert ist.

Das Feuchtbiotop wurde seinerzeit angelegt, da wir in einer sehr niederschlags- und waldarmen Gegend zuhause sind. Die damals gepflanzten Bäume und Sträucher haben sich gut entwickelt und haben unsere Biodiversität wesentlich verbessert.

Eines Tages hat sich der Biber dort angesiedelt, viele Bäume gerodet und Löcher durch die Dämme gegraben. Über mehrere Jahre wurde versucht, das Biotop trotz Biber funktionsfähig zu halten.

Im Herbst vergangenen Jahres hat sich die Gemeindeführung dazu entschlossen, das Biotop zu sanieren. Diese Entscheidung konnte ich nur begrüßen. Bereits bei der Gemeinderatssitzung im Dezember habe ich

den Bürgermeister gebeten, dass mit der Wiederbefüllung nicht zu lange gewartet wird.

Überrascht war ich, als ich eines Tages gesehen habe, dass fast alles, was der Biber nicht gefällt hat, von der Gemeinde umgeschnitten wurde.

In Zeiten des Klimawandels, wo jeder Baum zur Bindung von CO<sub>2</sub> wichtig ist und unsere Gegend so waldarm ist, kann ich solche Maßnahmen nicht mittragen.

### **Naturlehrpfad**

Vielen ist bereits aufgefallen, dass die Tafeln vom Naturlehrpfad zusammenbrechen.



Ich habe die Gemeinde über das Problem informiert. Leider hat sich noch niemand dazu bereit erklärt, die Instandhaltung zu übernehmen. Ich bin mir aber sicher, dass auch hier eine Lösung gefunden wird.

### **Hochwasserschutz**

Eigentlich hätten die Baumaßnahmen in Streifing bereits beginnen sollen. Aufgrund der Corona-Krise gibt es jedoch Verzögerungen. Nach meiner Rücksprache mit dem Land NÖ soll die Umsetzung noch heuer durchgeführt werden.

Bei den drei geplanten Projekten in Oberkreuzstetten sind zwei in Antragstellung um wasserrechtliche Bewilligung. Beim dritten Projekt müssen noch Teillaspekte geklärt werden.

Aufgrund der immer stärker verschlechternden Niederschlagsituation habe ich mir überlegt, ob die Rückhaltebecken vom Hochwasserschutz nicht gleichzeitig als Feuchtbiotope dienen könnten. Diese Idee werde ich noch vor der Umsetzung einbringen.

Für eine Gemeinde mit Zukunft  
Johannes Freudhofmaier

## Die „Versteinerung“ der Gärten

Nach einem Frühling im Zeichen von Corona freuen sich viele KreuzstetterInnen über ihren Garten. Zartes Grün und Vogelgezwitscher als Balsam für die Seele - da ließ sich die Angst vor Viren und Wirtschaftskrise zeitweilig verdrängen. So mancher Städter schielt neidisch auf die Krisengewinnler mit eigenem Garten. Da kann keiner Vorschriften machen, keine Ausgangsbeschränkungen, keine Maske.

Im April, mitten in der gartenseligen Zeit, fand man im Kurier ein Interview mit Tarek Leitner, der unsere Rückzugsidyllen durch einen neuen Trend bedroht sieht: Schottergärten.

### Was sind Schottergärten?

Derzeit sind Gärten modern, die möglichst wenig nach Natur aussehen. Sie sind planiert und rasiert, von Bäumen, Sträuchern und Stauden befreit.

Der Grund für die Anlage eines solchen Gartens ist nicht selten der Wunsch nach einer sauberen und ordentlichen Optik und die gleichzeitige Erwartung eines minimalen Pflegeaufwandes.

Ein Schottergarten sieht auf jeden Fall ordentlich aus, vernichtet aber Lebensräume.



Schotter statt Grün, das ist für den Berliner Biologen Ulf Soltau (Foto) der blanke Horror. Er hat eine Kampagne gegen Schottergärten gestartet und sammelt Fotos von Schotter-, Kies- und Pflastergärten aus ganz Deutschland. Dies hat zu Diskussionen und auch schon zu Verboten geführt. Das Buch des Biologen zum Thema heißt „Gärten des Grauens“. Unterstützen auch Sie seine Aktionen auf Facebook, Twitter, Instagram etc.

Die Nachfrage nach Gärten aus Stein ist in den letzten fünf Jahren stark gestiegen, mittlerweile sind 15% der Vorgärten Deutschlands aus Stein. Auftraggeber seien

zum Teil ältere Menschen, denen die Gartenarbeit zu anstrengend geworden ist. Vor allem aber junge Menschen, die viel arbeiten und wenig Zeit haben, sich um den Garten zu kümmern.

### Sind Gärten nicht auch Geschmacksache?

Eines ist klar: Man ist entweder für die Steinwüste oder dagegen. Die Natur ist ein nicht hinzunehmender Störenfried in heimischen Gärten geworden. Der Todfeind heißt Unkraut, finden viele Gartenbesitzer.

Es geht bei Schottergärten aber nicht nur um persönlichen Geschmack, sondern auch um die Auswirkungen, die der Trend zu pflanzenlosen Gärten haben kann: das vermehrte Artensterben.

Angesichts des Engagements so vieler Menschen für Bienen und gegen das Insektensterben, ist dieser Trend überhaupt nicht zu verstehen. Zudem stammen die Steine nicht aus heimischen Steinbrüchen, sondern größtenteils aus Indien und China.

Auch der kleinste Schottergarten ist eine verlorene Fläche für die Natur. Schottergärten bieten Tieren keine Verstecke und Insekten keine Nahrung, zudem heizen sie sich im Sommer so stark auf, dass regelrechte Todeszonen für alles Lebendige entstehen.

### Warum sind Insekten überhaupt so wichtig?

Ein Sommerabend auf der Terrasse ohne Insekten kann doch ganz angenehm sein!

Dass die Bestände der Vögel bedroht sind, wissen wir schon lange. Ihre Zahl hat um 80% abgenommen. Dem Insektensterben wird derzeit aber viel mehr Aufmerksamkeit gewidmet, weil es um die Bestäubung von ganz vielen Nutzpflanzen geht, von denen wir leben: Obst, Paradeiser, Gurken, Weintrauben etc. In China muss die Bestäubung schon teils von Menschenhand mit Pinseln vorgenommen werden.

Hauptverursacher ist die industrialisierte Landwirtschaft mit ihrem massiven Einsatz von Chemikalien und Maschinen. Wo keine Wildpflanzen wachsen, findet sich kein Insekt mehr. Und wo kein Insekt ist, werden auch Vögel nicht satt.

Um zu retten was noch zu retten ist, kommt es auch stark auf die Bevölkerung an. Jeder Einzelne kann aktiv werden und Oasen schaffen - im Garten, am Balkon, in der Gemeinde. Naturnah gestaltete Gärten führen zu einer Vernetzung von Flächen und können somit eine wichtige Trittsteinfunktion für viele Arten

bilden, die Wanderungen und einen Genaustausch ermöglichen.

### **Sind Schottergärten wirklich pflegeleichter als „echte“ Gärten?**

Schottergärten werden von Baumärkten als pflegeleicht beworben. Kritiker sagen, dass sie ganz und gar nicht pflegeleicht sind. Diese sterilen Flächen müssen der Natur ja immer wieder abgerungen werden. Um das regelmäßige Entfernen von Laub und Moos kommt man nicht herum. Es braucht nicht lange, bis organische Stoffe eindringen und das Unkraut wieder wächst. Irgendwann wird zur Giftspritze gegriffen - und das sollte in unseren Gärten wirklich nicht mehr vorkommen.

### **Der Unterschied zwischen Schotterwüsten und Steingärten**

Echte Steingärten können - richtig angelegt - ein Paradies für seltene, faszinierende Pflanzen und Tiere sein und die Artenvielfalt unterstützen. Schotter, Kies und Steine werden auch in Naturgärten eingesetzt, um z.B. Trocken- und Magerstandorte anzulegen, die sich ja gerade durch ihren unglaublichen Artenreichtum auszeichnen.



Tipps für pflegeleichte Naturgärten gibt es in der nächsten Ausgabe der Gemeindezeitung. Naturschutz im eigenen Garten muss nicht pflegeintensiver und teurer sein als ein hoffentlich bald nicht mehr „modischer“ Schottergarten.

### **Tierverstecke im Garten**

Im pflegeleichten Staudenbeet werden abgestorbenes Material und Samen von Regenwürmern, Asseln, Springschwänzen und Mikroorganismen verwertet und zu Erde umgewandelt.

Während der akuten Phase der Coronakrise konnte

der Strauchschnitt nicht zur Deponie gebracht werden.

Höchste Zeit für Alternativen:

Im Garten ein wenig frequentiertes Eck aussuchen, Strauchschnitt entweder netzartig auftürmen oder kreuz und quer auflegen. Im Herbst kann auch Laub dazu gefügt werden.

Es dauert nicht lange, bis sich die ersten Eidechsen, Kröten, Igel u.ä. einfinden. Diese Tiere vertilgen große Mengen an Schädlingen.

Pflegeleichte Stauden, wie z.B. Storchenschnabel, Herbanemomen, Seifenkraut, Taglilien oder Reiherschnabel, verdrängen Beikräuter oder lassen sie erst gar nicht aufkommen. In Wildblumenwiesen braucht man nur frequentierte Wege mähen.

### **Ackerraine als Ökosystem**

Es gibt sie noch: blühende kleine Paradiese entlang von Straßen und Feldwegen, die Leben und Vielfalt symbolisieren.

Feldraine sind öffentlicher Raum. Flächen dafür wurden auch im Rahmen der Kommasierung vor rund 30 Jahren im Einverständnis mit den Bauern an die Ge-



meinde abgegeben, um Biodiversität, Wild- und Erosionsschutz zu fördern.

Kreuzstetten bekennt sich im öffentlichen Raum als „Glyphosatfreie Gemeinde“. Vielerorts sieht man auf Feldern Hinweistafeln zur Aktion „Wir für Bienen“ vom Land NÖ und der Landwirtschaftskammer. Ganz aktuell: die Tafeln „Wirf nix weg – hier wächst dein Essen“.

### **Bodenschutz und Biodiversität sind bereits in aller Munde.**

Das Klimabündnis NÖ, dem Kreuzstetten angehört, hat als Schwerpunktthema 2020 den gesunden Boden.

Denn: In einer Handvoll gesundem Boden leben mehr Lebewesen als Menschen auf der Erde.

Unsere Kinder verlassen sich auf uns, dass wir Erwachsenen ihnen eine lebenswerte Welt hinterlassen. Welchen Eindruck hinterlassen wir bei den Kindern, wenn wir unsere eigenen Vorsätze und Bekenntnisse nicht ernst nehmen? Was antworten wir unseren Kindern, wenn sie beim Spaziergehen fragen, was da (an mehreren Stellen in der Gemeinde) passiert ist?



Wie glaubhaft sind unsere Willensäußerungen zum Klima- und Umweltschutz für unsere (Enkel-)Kinder?

### Tipps zum Nachlesen

Bücher:

NATUR im GARTEN: Mein Weg zum Naturgarten – natürlich und ökologisch gärtnern

KERN, Simone: Der antiautoritäre Garten: Gärten, die sich selbst gestalten (Kosmos)

SOLTAU, Ulf: Gärten des Grauens (Eichborn)

Links:

[naturimgarten.at](http://naturimgarten.at)

[umweltbundesamt.de/themen/bodenschutz-im-alltag](http://umweltbundesamt.de/themen/bodenschutz-im-alltag)

### Projekt der Grünen Kreuzstetten

Pflanzung von weiteren Bäumen in Kreuzstetten für ein verbessertes Mikroklima:

Über 40 Bäume wurden bereits 2019 gepflanzt, weitere Pflanzungen werden bei passender Witterung 2020 durchgeführt. Der Organisator dieser Aktion für die Verbesserung des lokalen Mikroklimas ist Hannes Gepp (Team Grüne Kreuzstetten).

### WAS DAS LEBEN GRÜNER MACHT!

Ein Garten macht Arbeit – auch „Grünes Garteln“ ohne Pestizide, ohne künstlichen Dünger, mit standortgerechter Bepflanzung, möglichst wenig Versiegelung und Achtung der Biodiversität.

Ein Garten bringt aber auch viel Freude. Erwiesener Maßen haben Menschen, die ein hohes Alter erreichen, meist auch einen Garten. Er hält sie fit und gesund durch Bewegung und Verbundenheit mit der Natur. Sie schöpfen Zufriedenheit aus ihrer Gartenarbeit und genießen die Früchte ihrer Arbeit.

In Kreuzstetten gibt es schon sehr viele Gartenbesitzer, die diese Gedankenansätze zu ihren Prinzipien beim Garteln gemacht haben.

Viele haben die „Natur im Garten“-Plakette. DANKE! Mögen es noch viele mehr werden.

### Veranstaltungen der Grünen Kreuzstetten

Leider mussten wir wegen Corona-Pandemie die Termine der geplanten Veranstaltungen ändern.

#### Vortrag Klimawandel

von Univ. Prof Kromp-Kolb. Sie ist eine der renommiertesten WissenschaftlerInnen Österreichs rund um Fragen des Klimawandels. Ihr Terminkalender ist wegen der Aktualität des Themas voll.

Neuer Termin: Freitag, 22. Jänner 2021 – 19.00 Uhr

#### Rad'l Markt

Findet wieder im Frühjahr 2021 statt.

#### Schwarzföhre - das Naturdenkmal ist tot.

Auch hier wollen wir den Gesprächsfaden wieder aufnehmen.

[facebook.com/gruenekreuzstetten/](https://facebook.com/gruenekreuzstetten/)  
[bezirkmistelbach.gruene.at/kreuzstetten](http://bezirkmistelbach.gruene.at/kreuzstetten)  
[kreuzstetten@gruene.at](mailto:kreuzstetten@gruene.at)

## 2020: Schwerpunkt Boden

Bodenschutz ist ein wichtiges Querschnittsthema, um eine nachhaltige globale Entwicklung zu erreichen.

### Bodenschutz und Vereinte Nationen

In einigen der globalen Ziele für nachhaltige Entwicklung (Sustainable Development Goals = SDGs) der Vereinten Nationen wird der Schutz des Bodens berücksichtigt:

Ziel 2 – Kein Hunger

Ziel 6 – Sauberes Wasser und Sanitäreinrichtungen

Ziel 11 – Nachhaltige Städte und Gemeinden

Ziel 13 – Maßnahmen zum Klimaschutz

Ziel 15 – Leben an Land

### Bodenschutz und Zukunft

Der Boden spielt eine große Rolle – angefangen bei der Produktion von Lebensmitteln, über Raumplanungsmaßnahmen bis hin zum Themenfeld Klimaschutz und Klimawandelanpassung.

Ein fruchtbarer Boden ist Basis unseres (Über)Lebens, denn ohne gesunden Boden, gibt es auch keine gesunden Lebensmittel. Die Ernährung der Zukunft und unsere Gesundheit hängen demnach davon ab, wie wir heute mit dem Boden umgehen.

Die agro-chemiebasierte landwirtschaftliche Praxis setzt nur auf Produktionssteigerung und ist dafür massiv auf externen Input wie Pestizide, Dünger und Agro-Gentechnik angewiesen. Das ist extrem energieintensiv und laugt die Böden für Generationen aus. Konventionell wirtschaftende Bauern steigern den Ertrag ihrer Äcker mit Kunstdünger und schützen ihre

Pflanzen mit Pestiziden vor Pilz- und Insektenbefall. Eine Wirtschaftsweise, die auf Dauer Böden, Grundwasser und Artenvielfalt schädigt.

In der biologischen Landwirtschaft wird dem Aspekt der Bodenfruchtbarkeit besonders Rechnung getragen. Einerseits durch die schonende Bodenbearbeitung, andererseits durch die Beachtung der Fruchtfolge sowie der Verzicht auf chemisch-synthetische Pestizide und Düngemittel.

In Kreuzstetten gibt es auch Landwirte, die die Prinzipien des Humusaufbau und der Kreislauf Landwirtschaft umsetzen und somit den wertvollen Boden für kommende Generationen stärken und schützen.

LESETIPP: [oekoregion-kaindorf.at/humusaufbau](http://oekoregion-kaindorf.at/humusaufbau)

### Bodenschutz im Garten

Auch bei der eigenen Gartenarbeit können wir dem Boden etwas Gutes tun. Durch Kompostierung können wir den eigenen Boden verbessern und schützen. Durch Verwendung von Kompost werden dem Boden Nährstoffe in geeigneter Form zurückgegeben – entsprechend dem Motto:

„Boden: sinnvoll nützen, sorgsam schützen“

Weiters bedeutet die Verwendung von torffreier Erde und der Verzicht von chemisch-synthetischen Pflanzenschutz- und Düngemitteln Bodenschutz.

LESETIPP: [17undwir.at](http://17undwir.at)

Anne Trimmel und Lisi Perschl  
 Team Grüne Kreuzstetten



Bild: [17undwir.at/sdgs/](http://17undwir.at/sdgs/)

Die SDGs bilden das Kernstück der Agenda 2030 der Vereinten Nationen. Sie stellen die 17 globalen Ziele für eine nachhaltige Entwicklung dar.

- es sind gemeinsame globale Ziele
- jede und jeder kann zur Zielerreichung beitragen
- die Ziele sind miteinander verbunden und nicht teilbar

Meine Funktionsperiode ist im März 2020 abgelaufen. Wir konnten wegen Corona keine Jahreshautversammlung abhalten. Der Vorstand verlängert nach persönlicher Absprache seine Tätigkeit um weitere fünf Jahre. Ich bedanke mich für die Bereitschaft gemeinsam für Oberkreuzstetten zu arbeiten.

Obmann	Ludwig Ullmann
Stellvertreterin	Elisabeth Koci
Schriftführerin	Berta Pernold
Stellvertreter	Roland Ullmann
Kassier	Ernst Mathias
Stellvertreter	Siegfried Krassnig

Der Friedhof in Oberkreuzstetten wird vom Dorferneuerungsverein gepflegt. Mareiner Hermine und Mareiner Hermann haben diese Arbeit übernommen. Ein herzliches Dankeschön von der Gemeinde.

Damit Oberkreuzstetten weiterhin schön und gepflegt bleibt, bitte ich die Ortsbevölkerung mitzuhelfen, denn nur gemeinsam ist das möglich.

Ludwig Ullmann  
Obmann

**Wir für Bienen**  
WIR-FUER-BIENEN.AT

**Wir schwärmen für Artenvielfalt**

Niederösterreich ist mit seinen Schutzgebieten, Wäldern, Gewässern und Wiesen das Naturland Nummer eins. Die Kampagne „Wir für Bienen“ zeigt, dass in Niederösterreich Artenvielfalt im Zentrum steht. Jeder kann seinen Teil dazu beitragen und damit Bienen und anderen Insekten Heimat geben. Jetzt mehr erfahren und gewinnen auf: [www.wir-fuer-bienen.at](http://www.wir-fuer-bienen.at)

Eine Kooperation der Landwirtschaftskammer NÖ und der Energie- & Umweltagentur des Landes NÖ.

Landwirtschaftskammer Niederösterreich | Die Energie- & Umweltagentur des Landes NÖ

### So geben wir Bienen eine Heimat

Mit der Kampagne „Wir für Bienen“ wird der Fokus auf die Biodiversität in unserem Bundesland gelegt. „Wir für Bienen“ möchte die gesamte Bevölkerung aufrufen, ihren Teil zur biologischen Vielfalt beizutragen und den Bienen und Insekten Heimat zu geben.

### Bienen brauchen Nahrung und Nistplätze.

Vielfältige und kleinräumig strukturierte Lebensräume garantieren ein artenreiches Blütenangebot über die ganze Saison hinweg. Totholz, offene Bodenstellen, Brombeerranken oder leere Schneckenhäuser bieten Wohnraum. Mehr dazu erfahren Sie bei der Initiative des Landes und der Landwirtschaftskammer NÖ unter [www.wir-fuer-bienen.at](http://www.wir-fuer-bienen.at)

Bei einem Arbeitseinsatz wurden die Beete, die der Verein betreut, gegossen und für den Frühling fit gemacht. Die gesetzten Jungbäume wurden bei dieser Aktion ebenfalls gepflegt.



#### Unterstützung der Familie Creko

Der „Beserlverein“ unterstützt weiterhin die Familie Creko. Dieses Mal mit Hilfe der Fa. Gerhard Gepp. Es wurde im Vorgarten der Familie in der Schloßstraße



eine große Fichte umgeschnitten.

Aaron Alessandro konnte es kaum glauben, als er das Ergebnis begutachtete. Der „Beserlverein“ bedankt sich auf diesem Wege bei Gerhard Gepp, Mayer Heinrich und bei Hannes Loibl – er stellte das Fuhrwerk zur Verfügung.



Die Übergabe, der von Fa. Stremnitzer frisch bepflanzten Blumenkisterln, fand bereits statt und bei Erscheinen der Zeitung verschönern sie schon das Ortsbild.



Erwin Gröger  
Für den Vorstand



## VS Kreuzstetten - „Ein Schuljahr im Zeichen von Corona“

Vor einem Jahr wurden viele Vorbereitungen für ein großes Jubiläumsfest getätigt. In diesem Schuljahr 2019/20 war das Team der Volksschule um guten Unterricht in Gelassenheit und ohne zusätzliche Aufregungen bezüglich Festvorbereitungen bemüht. Doch schon kurz nach der Semesternachricht im Februar erreichte das Wort bzw. die Pandemie Corona unsere ganze Aufmerksamkeit. Innerhalb weniger Tage im März trafen wir unsere ersten Maßnahmen auf Basis der Verordnungen der Schulbehörde. Die Schule wurde grundsätzlich nur mehr im Notbetrieb offen gehalten. Das bedeutete, am Schulstandort waren je 2 Kolleginnen je Tag zum Dienst vor Ort und die gesamten Lernmaterialien wurden je Woche unseren Schulkindern am Montag für die gesamte Schulwoche bereitgestellt. Jedes Kind erhielt ein gut zusammengestelltes und verständliches Lernprogramm mit der notwendigen Information und dem nachfolgenden Feedback zur Verfügung. Zusätzlich wurde per Mail und Telefon Kontakt zum jeweiligen Elternhaus und somit zu den Schulkindern gehalten. Ich selbst hatte die wertvolle Aufgabe für 15 Kinder der 1.Schulstufe alles Notwendige durchzuführen und weiß daher aus eben dieser Erfahrung, das war nicht einfach und oftmals für alle Beteiligten eine Megaaufgabe. Der Zusammenhalt und die Zusammenarbeit von Eltern und SchülerInnen mit der Schule wurden durch „Corona“ gefordert, aber auch gestärkt und das Vertrauen in den anderen war notwendig und konnte positiv in dieser sehr schwierigen Zeit erfahren werden. Seit dem 18. Mai 2020 findet Unterricht in maximal möglicher Anwesenheit der SchülerInnen statt. Die beiden autonomen freien Schultage wurden vom Kollegium sofort und ohne zu zögern den Schulkindern zur Verfügung gestellt. Auch die schulische Anwesenheit im Bedarfsfall wurde allen Kindern zuteil bzw. ermöglicht, sodass die Berufstätigkeit der Eltern keineswegs durch „Nichtbetreuung der Kinder“ behindert wurde.

Mit einer guten Planung und dem notwendigen Augenmaß für die wichtigen Hygienemaßnahmen konnten unsere Schul Kinder einen geregelten Unterricht besuchen. Dieser wurde immer im Hinblick für die tägliche großzügige Bewegung in frischer Luft auch ohne die üblichen Turnstunden erreicht. Die letzten 3 Schulwochen 2019/20 wurden mit einigen Erleichterungen für alle etwas angenehmer zur Durchführung. Doch das Aufarbeiten von Stoffgebieten wurde konzentriert und konsequent bis zuletzt im Schuljahr zur Pflicht für alle Lehrerinnen und Ihren Schulkindern. Ein Schuljahr - anders - speziell - geprägt von dem Ereignis „Corona“, das uns und allen Menschen und dies weltweit vieles abverlangt und uns, die Menschen zum Nachdenken oder Umdenken zwingt.

Doch mit positivem Denken gelingt viel und auch die erforderliche Planung für das Schuljahr 2020/21 konnte erledigt werden.



Danke - ALLEN, die das Lernen und gemeinsame Arbeiten an der Volksschule Kreuzstetten ermöglicht und unterstützt haben!

Einen guten Start in den Sommer 2020 wünscht -  
VD OSRin Silvia Heinisch

Informationen und Neuigkeiten von der Volksschule Kreuzstetten auch während „Corona“ finden Sie auf der Homepage: [volksschule.kreuzstetten.at](http://volksschule.kreuzstetten.at)

Gerne stehe ich an der Volksschule Kreuzstetten bei Fragen oder Anliegen persönlich zur Verfügung! Ich ersuche um Ihre Terminvereinbarung per Telefon, einer Mitteilung im Briefkasten bzw. per Mail an [vs.kreuzstetten@noeschule.at](mailto:vs.kreuzstetten@noeschule.at)



## Sehr geehrte Bevölkerung!

Bedingt durch die Pandemie Corona Covid 19 wurden einige Veranstaltungen abgesagt bzw. verschoben.

### Hier ein Überblick wie es heuer bei der Feuerwehr Streifing weitergeht:

Unser neues Feuerwehrauto wird voraussichtlich termingerecht Ende Juni an uns ausgeliefert. Da wir uns nicht sicher sind, ob es Sinn macht, unter den derzeitigen Umständen ein großes Fest zu veranstalten, haben wir beschlossen, den diesjährigen Feuerwehrheiligen abzusagen.

Deshalb wird die Fahrzeugsegnung auf den Sonntag beim Feuerwehrheiligen 2021 verschoben. Wir hoffen sehr, dass wir euch dann gesund und ohne weitere Vorschriften begrüßen dürfen.

Die Feuerlöscherüberprüfung für die Bevölkerung wurde auf Samstag, den 19. September verschoben. Es folgen noch gesonderte Einladungen.

Den Hüttenzauber am Samstag, den 14. November möchten wir durchführen und hoffen, dass bis dahin ein gemütliches Beisammensein ohne Einschränkungen möglich ist.

Mit September werden wir auch wieder unsere jährliche Haussammlung durchführen und freuen uns über jede Unterstützung. Die Spende kann von der Steuer abgeschrieben werden.

### Für die Mitglieder der Feuerwehr sieht unser Programm wie folgt aus:

Beginn am Samstag 20.06.2020 mit der Grundreinigung der Fahrzeuge und des Hauses. Alle motorisierten Geräte werden in kleinen Gruppen in Betrieb genommen und gewartet.

Sobald das neue Auto geliefert wurde starten - unabhängig vom Übungsplan - die Einschulungen auf das neue Auto und die neue Gerätschaft.

Die Übungen laut Übungsplan werden zum heutigen Zeitpunkt ab Juni abgehalten.

Ich bedanke mich für ihr Verständnis betreffend der Absage des Feuerwehrheiligen 2020 und für die Unterstützung bei der Haussammlung.

In der Hoffnung, dass alle gesund bleiben freuen wir uns auf ein Wiedersehen bei der Feuerlöscherüberprüfung und des weiterem bei unserem Hüttenzauber – der wieder die bekannten Hausschmankerl bietet.

Michael Preglej, OBI  
www.ff-streifing.at



## Liebe Kreuzstetter/innen! Liebe Pfarrgemeinden!

Nach der „Corona-Pause“ gehen wir hoffentlich wieder normaleren Zeiten entgegen. In den vielen Begegnungen der letzten Zeit ist vor allem spürbar geworden, dass die Unbeschwertheit der Begegnung beinahe abhanden gekommen ist. Das ist einerseits der Vorsicht geschuldet, um nicht selbst jemanden zu gefährden. Andererseits geht uns dadurch aber die Natürlichkeit und die „normale Normalität“ auch ab.

### Rückblick

Einen guten Rückblick haben Sie ja vielleicht in den Pfarrnachrichten erhalten, wie wir diese Corona-Zeit durchlebt haben. Besonders positiv und schön waren die vielen Messfeiern im kleinen Kreis - herauszuheben wohl auch die Bürgermeistermesse mit den vier Bürgermeistern unseres Seelsorgeraumes – aber auch die vielen Gespräche am Weg, über den Gartenzaun oder durchs Fenster, die trotz Distanz auch viel Nähe spüren ließen.

### Ausblick

Schnell gesagt könnte man sagen: „Alles ist wieder möglich!“ Wie es genau weitergeht lässt sich wegen immer wieder neuer Regeln zu diesem Zeitpunkt kaum sagen. Vielleicht ist das schon anders, wenn Sie die Gemeindezeitung in den Händen halten. Große Voraussagen zu machen wäre ein bisschen wie „Kaffeesudlesen“. Dennoch will ich der Hoffnung Ausdruck geben, dass sich das Leben normalisiert, sowohl das kirchliche als auch in allen anderen Bereichen. Es gibt auch Pläne für dies und jenes, die hoffentlich auch umgesetzt werden können. Was uns aber fehlt ist die Planungssicherheit. Darum beachten Sie bitte Mitteilungen in den Medien der Pfarren, den Schaukästen, Pfarrbriefen, unserer Pfarrverbands-Homepage [www.pfarrverband-kreuzstetten.at](http://www.pfarrverband-kreuzstetten.at) und der Facebookseite „Pfarrverband Kreuzstetten“ (über die wir die Heiligen Messen übertragen haben). So ist man dann möglichst am aktuellen Stand.

### Können wir etwas aus der Krise lernen?

Diese Frage ist schwierig zu beantworten, wenn in uns allen die Sehnsucht ist einfach „das Alte“ wieder aufzunehmen. Ich denke es ist wichtig, für sich selbst zu beobachten, ob sich etwas oder was sich durch diese Zeit verändert hat.

Ein Theologe hat unlängst geschrieben: „Viele sind draufgekommen, dass sie gut ohne Kirche leben können“.

Dieser Satz hat mehrere Bedeutungen für mich. Da ist die sehr positive Bedeutung, dass Menschen die Erfahrung gemacht haben für den eigenen Glauben selbst die Verantwortung zu haben. Die man gerne „Kirche“, „Pfarre“ oder „Pfarrer“ zugeordnet hat, denn das war ja immer selbstverständlich da. In der Zeit des Fehlens ist ein neues Bewusstsein gewachsen.

Mein Eindruck ist aber auch, dass so manche einfach „abgebröckelt“ sind und – so schmerzhaft es ist – auch Distanz gewachsen ist.

Darum sehe ich nun unsere Aufgabe als Kirche, Pfarrgemeinderät/innen und meine als Gemeindeleiter nicht einfach darin, wieder alle Riten, Tätigkeiten, Festivitäten wie gewohnt aufzunehmen sondern auf ihren Inhalt, Gehalt und Wirkung auf die Menschen und unsere Gemeinschaft zu überprüfen und zu hinterfragen. Sonst laufen wir einen gewohnten Trott einfach weiter. Das Ziel ist es, wieder mit Freude und mit Freunden einen Weg des Glaubens zu gehen. Auch – oder gerade weil – sich etwas verändert hat. Dazu braucht es Mut und Phantasie, Orientierung am Wort und Tun Jesu, Achtsamkeit auf Welt und Menschen, um gute Wege zu finden und weiter zu gehen. Dann hätten wir gelernt ...

Mit herzlichen Grüßen, besonders an unsere Kranken, und im Gebet verbunden  
Euer/Ihr Pfarrer Helmut Scheer

Pfarrverband Kreuzstetten  
Kirchenplatz 4, 2124 Niederkreuzstetten  
Telefon: 02263/814, Mobil: 0664/621 68 18  
[helmut.scheer@katholischekirche.at](mailto:helmut.scheer@katholischekirche.at) (Pfarrer)  
[kanzlei@pfarrverband-kreuzstetten.at](mailto:kanzlei@pfarrverband-kreuzstetten.at) (Pfarre)



denn das Schöne ist so nah...

## Aktuelles

### **KUWI-MALWEITBEWERB** Die Künstler von Morgen

„Gestalte uns ein Bild mit Deinem Lieblingsmotiv“ so der Aufruf der Region um Wolkersdorf an die Kinder Anfang April. Ein Auftrag der den Kindern in Zeiten von Schule zu Hause Spaß machen und den Eltern vielleicht ein paar ruhige Augenblicke schenken sollte um sich dem Homeoffice zu widmen.

Eingetrudelt sind im Laufe der Wochen viele kreative Bilder von Drachen, Bäume, Schriftzüge und vieles mehr. Die Bilder können auch weiterhin auf der Homepage der Region um Wolkersdorf bewundert werden.

Die Sieger wurden von Obmann Bgm. Litzka unter Aufsicht der Geschäftsführerin gezogen. Gewonnen haben Katrin aus Riedenthal, Teresa aus Pillichsdorf und Annika aus Münichsthal. Die glücklichen Siegerinnen

dürfen sich über City Schexx's der Wolkersdorfer Wirtschaft freuen, die ihnen per Post zugesandt wurden.



Abbildung 1: Geschäftsführerin Sarah Ritzerow und Obmann Bgm. Dominic Litzka mit den Siegerbildern

*Wir gratulieren ganz herzlich!*

### Erlebnis WANDERUNGEN

Nach den reihenweisen Absagen von Veranstaltungen gibt es endlich wieder gute Nachrichten. Die Erlebnis WANDERUNGEN der Region um Wolkersdorf starten wieder ab 28. Juni!

#### Bitte beachten Sie die COVID 19 Sicherheitsmaßnahmen:

Bei Veranstaltungen ohne zugewiesene und gekennzeichnete Sitzplätze ist gegenüber Personen, die nicht im gemeinsamen Haushalt leben, ein Abstand von mindestens einem Meter einzuhalten. Weiters ist in geschlossenen Räumen eine den Mund- und Nasenbereich abdeckende mechanische Schutzvorrichtung zu tragen.

(§ 10 Abs. 8 COVID-19-Lockerungsverordnung – COVID-19-LV StF: BGBl. II Nr. 197/202)

#### **Fürstengrab und Frauengras**

28.06 14:30 Uhr

mit Mag. Elisabethh Jonasch-Preyer

Treffpunkt: Kirchenplatz Pillichsdorf



## Liebe Gemeindebürger und Sportfreunde!

### Abbruch der Meisterschaft 2019/20 aufgrund COVID 19

Ich bin überzeugt, dass die Corona-Pandemie jeden von uns überrascht hat und uns nicht klar war, welche Auswirkungen auf uns zukommen, nicht nur im Breitensport Fußball!

Das ÖFB-Präsidium hat deshalb Ende März in seiner Sitzung entschieden, die ausgesetzten Bewerbe im Bereich der Landesverbände abubrechen. Eine ordnungsgemäße Durchführung ist aufgrund der behördlichen Beschränkungen zur Eindämmung der Corona-Pandemie nicht möglich.

Auf Basis eines eingeholten Rechtsgutachtens wurde deshalb für alle nicht vollständig durchgeführten Bewerbe folgende Regelung getroffen:

- Der Bewerb wird nicht gewertet
- Es gibt keinen Meister bzw. Cupsieger
- Es gibt keine(n) Aufsteiger
- Es gibt keine(n) Absteiger

Aufgrund der getroffenen Entscheidung des ÖFB stellt sich die Tabelle der 2. Klasse Weinviertel wie folgt dar.

2. Klasse Weinviertel Süd								
Rang	Mannschaft	Sp.	S	U	N	Tore	+/-	Pkt.
1 *	Großschweinbarth	12	11	1	0	36:6	30	34
2 *	Kronberg	12	9	3	0	37:9	28	30
3 *	Sulz	12	9	0	3	22:16	6	27
4 *	Gaweinstal	12	8	2	2	46:11	35	26
5 ▲ (+1)	Ulrichskirchen	12	7	0	5	27:20	7	21
6 ▼ (-1)	Dürnkrot	12	6	0	6	29:24	5	18
7 *	Jedenspeigen	12	5	2	5	22:28	-6	17
8 *	Obersdorf/P.	12	5	1	6	19:17	2	16
9 *	Kreuzstetten	12	4	1	7	26:34	-8	13
10 *	Hohenrappersdorf	12	3	1	8	10:22	-12	10
11 ▼	Ebenthal	12	2	1	9	13:40	-27	7
12 *	Paasdorf-Atzelsdorf	12	1	2	9	13:32	-19	5
13 *	Schrick	12	1	0	11	12:53	-41	3

Mit 15. Mai wurden Lockerungen der Schutzmaßnahmen veröffentlicht, so dass wir das Training mit 2. Juni unter gewissen Voraussetzungen wieder aufnehmen konnten.

In den nächsten Tagen wird sich entscheiden, wie es mit der Saison 2020 / 21 weitergehen wird.

Nach der langen Pause und der derzeitigen Vorgaben der Schutzmaßnahmen, wie z.B. in Kleingruppen ohne Körperkontakt zu trainieren, wird es natürlich für jeden einzelnen Spieler schwierig an die gewohnte Form vom Frühjahr heran zu kommen.

Das wird sicher eine schwierige Aufgabe für das Trainerteam und den gesamten Kader werden.

Sobald wir die Informationen bzgl. Meisterschaftsbeginn der neuen Saison 2020/21 im Herbst bekommen, werden euch diese sofort auf unserer Homepage und den Anschlagtafeln mitgeteilt.

### Veranstaltungen

Vorausgesetzt, die Schutzmaßnahmen für COVID 19 werden nicht wieder beschränkt, möchten wir wieder alle Gemeindebürger und Sportfreunde zu unserem Sportlerheuren am 25. und 26. Juli 2020 einladen, der wie immer, mit einem attraktiven Programm und schönen Preisen aus der Bausteinaktion aufwarten wird.

Der geplante Wandertag am 17. Mai musste leider wegen des COVID 19 auf den 13. September 2020 verschoben werden.

Der FCK ist auf die Einnahmen der Veranstaltungen und des Kantinenbetriebs bei der Meisterschaft angewiesen, um den Sportbetrieb über das laufende Jahr aufrecht erhalten zu können. Deshalb hoffen wir, dass sich die Situation entspannt und die geplanten Veranstaltungen bzw. der Meisterschaftsbetrieb im Herbst durchgeführt werden können.

Zum Abschluss möchte ich mich bei allen Mitarbeitern, Sponsoren, Gönnern und den treuen Fans für die Unterstützung und Treue bedanken. Ihr seid eine wichtige Stütze des FCK.

Der FC Kreuzstetten wünscht allen einen wunderschönen Sommer!

Fallmann Franz  
für den Vorstand des FC Kreuzstetten

Gasthaus zur  
**Eisenbahn**  
 0664/ 50 86 913      gasthaus-zur-eisenbahn.at



# Frühschoppen Musikkapelle Kreuttal

Sonntag, 16. August 2020  
 Gasthaus zur Eisenbahn, Hautzendorf  
 ab 10.30 Uhr

Als Schmankerln gibt es Stelzen und Spareribs.  
 Wir bitten um telefonische Vorbestellungen und Tischreservierungen.  
 0664 / 50 86 913

Wir bedanken uns sehr herzlich bei der Musikkapelle Kreuttal für die Idee und die Unterstützung nach der Corona-Zwangsschließung.



gerald kastner  
[www.mundART.one](http://www.mundART.one)

Gedichte – Lesungen – Malereien – Leuchteffekte

[gerald@mundART.one](mailto:gerald@mundART.one) Wienerstraße 16, 2124 Niederkreuzstetten

+43 676676 8152

**Da Summa !**

I siach de Highn. saunft ois wia.      I siach Sonnenblumen, nebnmia.  
 D Frucht bewegt si, im leichtn Liftal.      A Foabngspü, daun siach i Lichtal.  
 Wia Stern do untu in da Suttu.      Es wird Nocht, i bleib no huckn.  
 Auf meining Sta, schau auf Kreizstettn.      Es geht net scheena. Trau mi wettn.  
 A klanes Fleckal Paradies.      Genau des iss ... und i genieß.

*Einen schönen Sommer wünscht Gerald Kastner*



2018 übernahm ENGIE Energie die Nahwärme Kreuzstetten GmbH und investierte seitdem in das Wärmenetz und die Optimierung der Energieeffizienz. Durch diese Maßnahmen wurde die CO<sub>2</sub>-neutrale Wärmeversorgung der kommenden Generationen sichergestellt.

ENGIE hat in eine große PV-Anlage mit 322 Modulen investiert. Diese Anlage produziert genügend Strom um den Jahresbedarf der Nahversorgung abzudecken. Damit ist die Wärmeversorgung in Niederkreuzstetten noch nachhaltiger geworden.

Weitere Optimierungen haben dazu geführt, dass das Wärmenetz problemlos neue Wohnungen und Gebäude mit nachhaltiger Wärme aus der Region versorgen kann. Sowohl bestehende Objekte als auch Neubauten können an das Nahwärmenetz angeschlossen werden.

## JETZT UMSTEIGEN AUF NACHHALTIGE NAHWÄRME UND „RAUS AUS ÖL“ FÖRDERUNG SICHERSTELLEN

Heizen Sie aktuell mit einem Öl- oder Gaskessel bzw. einer Gastherme? Wollen Sie auf nachhaltige und regionale Wärme der Nahwärme Kreuzstetten umsteigen?

Bis Ende dieses Jahres können Sie mit den Bundes-, Landes- und Gemeindeförderungen bis zu 8.000 € für den Wechsel auf die nachhaltige Nahwärme erhalten, auch wenn Sie schon über einen Teilanschluss verfügen.

Weitere Informationen finden Sie unter: [www.engie.at/NWK](http://www.engie.at/NWK). Unsere Experte berät Sie gerne vor Ort über Ihre Förderungsmöglichkeiten und Vorteile der CO<sub>2</sub>-neutraler Wärmeversorgung.



**Gregor Zweiner**  
 Experte Nahwärme  
 T. 0664 608 407 111  
 E. [gregor.zweiner@at.engie.com](mailto:gregor.zweiner@at.engie.com)

**WASSER FÜR**  
*di und mi.*

EVN Wasser liefert flächendeckend Trinkwasser in Quellwasserqualität und mit idealem Härtegrad in das gesamte Weinviertel und in den Bezirk Tulln. Dank unserer Naturfilteranlagen und Quellen mit weichem Wasser konnten wir die Wasserhärte von 30° dH auf 10 bis 14° dH reduzieren. Dieser ideale Härtegrad ist ein wesentliches Qualitätsmerkmal. Denn hartes Wasser mit zu viel Kalk bringt zahlreiche Nachteile: hartnäckig verschmutzte Gläser, defekte Geräte oder trockene Haut beim Duschen.

**Tipp:** Die Wasserwerte Ihres Wohnorts finden Sie auf [www.evnwasser.at](http://www.evnwasser.at)

## WALDBADEN

### ACHTSAMKEIT IM WALD

Waldbaden – auf Japanisch "Shinrin Yoku" – bedeutet so viel wie „Eintauchen in die Waldatmosphäre oder Waldluft“. Das sogenannte „Waldbaden“ ist in Japan in der Medizin schon lange als gesundheitsstärkend anerkannt.

Pflanzen kommunizieren direkt mit unserem Immunsystem, ohne dass wir sie berühren oder schlucken müssen. Sobald wir in den Wald eintauchen, atmen wir Terpene ein, die unsere Gesundheit fördern und das Risiko von stressbedingten Krankheiten senken. Das Waldbaden hat somit positive Auswirkungen auf das Immun-, Nerven- und Hormonsystem. Es werden unsere natürlichen Killerzellen gesteigert und vermehrt Anti-Krebs-Proteine gebildet. Das Waldbaden ersetzt keine medizinischen Behandlungen, jedoch können durch Aufenthalte im Wald – wie mittlerweile unzählige Studien zeigen – unsere Selbstheilungskräfte aktiviert werden.

Der Unterschied zu einem „normalen“ Aufenthalt im Wald ist beim „Waldbaden – Achtsamkeit im Wald“ der Aspekt der Entschleunigung. Wir schlendern (ca. 3 km), genießen und verweilen. Durch einfache Übungen intensivieren wir die natürlichen Heilkräfte des Waldes.

Wir tauchen achtsam in unser Waldbad ein. Achtsamkeit bedeutet: absichtslos, gegenwärtig – im Hier und Jetzt. Wir sind offen für das, was da ist und offen für Veränderungen. Wir brauchen nichts benennen und nichts erklären, sondern nur „Sein“ im gegenwärtigen Augenblick.



**SIEGFRIED und HELGA KRASSNIG**

Hauptstraße 109, 2124 Oberkreuzstetten

Tel. 0664/840 5004, 0680/1189 734

[h.krassnig@stroemen.org](mailto:h.krassnig@stroemen.org)

[www.fasten-stroemen.at](http://www.fasten-stroemen.at)



#### Termine Sigi:

Mit unseren Sinnen in den  
Wald eintauchen

12.07.2020, 16:00 Uhr

„Mein Baum“ im Jahreskreis

02.08.2020, 16:00 Uhr (Sommer)

#### Termine Helga:

Dankbarkeit

03.10.2020, 09:00 Uhr

Silvester-Baden

31.12.2020, 13:00 Uhr



Willkommen in unserer Praxis  
für Bioresonanz, Energiearbeit und Massage

Sie wünschen sich

**Mehr Kraft im Alltag - mehr Freude im Leben - mehr Ruhe und Entspannung**



Regina Steininger

Sie wissen  
**Gesundheit ist ein Zustand, bei dem  
Körper, Geist und Seele optimal  
harmonieren**

Sie wollen Begleitung und Unterstützung

**DANN KOMMEN SIE ZU UNS**



Ing. Hubert Hradil

**Der Weg zu mehr Gesundheit**

Sie wollen sich gesund und glücklich  
fühlen, mit dem Leben im Einklang sein?  
Dann kommen Sie zu mir.

**BIORESONANZ - Wellen die bewegen**

Hilfe bei Allergien, Migräne, Haut u.  
Darmproblemen, bei chron. Beschwer-  
den, Übergewicht, Raucherentwöhnung.  
**Ergänzt durch** Akupunktur ohne Nadeln,  
Visualisierungstechniken, Glaubenssatz-  
veränderung, Persönlichkeitsentwicklung,  
**ganz individuell auf Sie abgestimmt.**

**Mit sanftem Druck zur Entspannung**

Sie wollen Ihre Verspannungen, Rücken-  
und Kreuzschmerzen los werden?  
Dann kommen Sie zu mir.

**MASSAGE - löst Rückenbeschwerden**

Ich biete klassische Massagen, Lymph-  
drainage, Fuß/Handzonenmassage, APM,  
Schröpfen, Craniosacral u.v.m. an. Daraus  
stelle ich das für Sie und Ihre  
Beschwerden **optimale Massage-  
programm** zusammen. Lassen Sie den  
Alltag hinter sich.

Sie finden uns in der Ordination DR. ARPAD POCK, Bahnstraße 21, 2124 Niederkreuzstetten

**VEREINBAREN SIE EINEN TERMIN - WIR FREUEN UNS AUF SIE**

**BEI UNS SIND SIE RICHTIG**

REGINA STEININGER  
mobil 0664 432 93 24  
Mail [r.steininger@lex-vitae.at](mailto:r.steininger@lex-vitae.at)  
http [www.lex-vitae.at](http://www.lex-vitae.at)

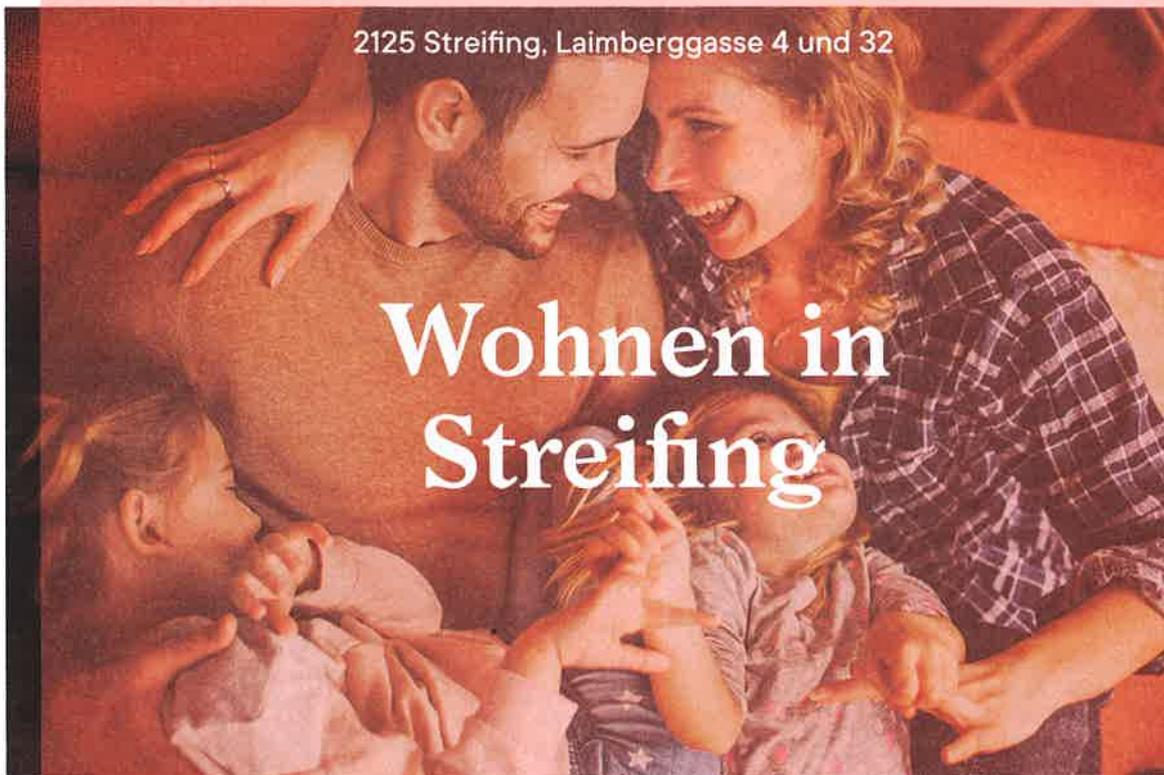
ING. HUBERT HRADIL  
mobil 0699 1 089 089 9  
Mail [message@hradil.at](mailto:message@hradil.at)  
http [www.hradil.at](http://www.hradil.at)

Energetische Methoden sind keine Behandlungen im schulmedizinischen Sinn, sondern eine sinnvolle Ergänzung.

gebös 

Der Schlüssel fürs Wohnen

2125 Streifing, Laimberggasse 4 und 32



# Wohnen in Streifing



## REIHENHÄUSER:

- 12 geförderte Reihenhäuser
- Terrasse mit Garten
- PKW Stellplätze im Freien
- Kaufoption nach 5 Jahren



## WOHNUNGEN:

- 32 geförderte Wohnungen
- Terrasse mit Garten, Balkon oder Dachterrasse
- Garagenstellplätze
- Kaufoption nach 5 Jahren

Gemeinnützige Baugenossenschaft  
 österr. Siedler und Mieter, reg.Gen.m.b.H  
 Gebösstraße 1, 2521 Trumau

Julia König  
 T +43 (0)2253 58 085-22  
 M j.koenig@geboes.at

→ [geboes.at](http://geboes.at)



## Helga Krassnig

Impuls Master Practitioner

Praxis für Impuls Strömen:  
Hauptstraße 109, 2124 Oberkreuzstetten  
Mobil: 0680/1189734  
h.krassnig@impuls-stroemen.at  
www.impuls-stroemen.at



Jeden 1. Samstag und Sonntag  
im Monat ab 16:00 Uhr  
Heuriger im Presshaus  
in der Kellergasse.

## Maria & Lorenz Strobl Weinbau & Heuriger

Privat: Hauptstrasse 31, A-2124 Niederkreuzstetten  
Tel.: 0 22 63 / 8270      www.heurigenkeller.at  
Mobil: 0676 638 92 84



Mit Leichtigkeit & Freude durch Alltag und Schule  
Balance für Mutter & Kind · Energie tanken

Kinesiologie · ätherische Öle · Klangschalen  
Joalis – innere Reinigung  
Fit-2-learn · Fit-4-school

Mag. Marianne Rott  
2124 Niederkreuzstetten  
Rodelgasse 4

Tel: 0676/3690369  
www.mia-anima.at  
www.fit-2-learn.at



Theisl  
Installationen  
GmbH  
Verkauf & Service

GAS SANITÄR HEIZUNG  
Hauptstraße 74  
2124 Niederkreuzstetten  
Tel.: 0226378546 Fax Dw.: -77  
e-mail: office@Theisl.at  
www.theislsolar.at



Elektromontagen und Anlagentechnik GmbH  
Büromaschinen und Vertrieb

Hauptstrasse 74  
A-2124 Niederkreuzstetten  
Tel.: 02263 / 81150 Fax Dw.: 77  
e-mail: office@elektro-con.at  
www.elektro-con.at



WEINGUT STROBL · A-2124 Hauptstraße 47  
Telefon: 0676-9404010  
eMail: weingut.strobl@gmx.at

## ING. HERBERT SINDL BETRIEBSENERGETIK ATELIER-GALERIE

Triftweg 12 | A-2125 Streifing  
cellphone 0043 . 676 . 7140038  
www.betriebsenergetik.at  
office@sindl.eu



KUNST.RAUM.STREIFING

Lebens(t)raum  
CONSULTING Herbert Sindl

## Baggerarbeiten und Transporte

### Michael Zach



2125 Streifing, Streifingerstraße 32  
Tel. / Fax: 02575/2909 Mobil: 0676/4191770

[www.erdarbeiten-zach.at](http://www.erdarbeiten-zach.at)

## Babykurse - Kinderkurse



Bernis  
www.bernis-kurse.at



## Catering Walter

Stefanie Epp-Walter  
Hauptstrasse 177 2124 Oberkreuzstetten  
02263 - 81 23 ☐ 0664 - 51 37 305

Buffet Menü Lokalität  
Hausmannskost Vegetarisch Festessen



## Heuriger zum guten Tröpfal

**Fam. Uhlmann**

Am Teichfeld Tel. 0676 / 5672061  
2124 Kreuzstetten gagoestl@gmail.com



## Bücher - Musikalien BERGAUER

2124 Kreuzstetten, Hauptstr. 125, Tel: 02263-38994  
Ihre Online - Buchhandlung: [www.bergauer.at](http://www.bergauer.at)

## Lebensfreude Silvia Viktorik

Massage - Energetik - Bewusstsein

Bäckergasse 35  
2124 Niederkreuzstetten

+43 676 313 13 30

[www.silviaviktorik.at](http://www.silviaviktorik.at)



## Natur-Rohstoffladen

Naturkosmetik selber machen

Olesya Koch  
Fasangasse 7  
A-2125 Streifing

Tel./ Fax: +43 (0)2575 / 20083  
Mobil: +43 (0)664 2618790  
E-Mail: [info@natur-rohstoffladen.at](mailto:info@natur-rohstoffladen.at)

[www.natur-rohstoffladen.at](http://www.natur-rohstoffladen.at)

## seizatec

moderne Energielösungen

**SEIZATEC Installationstechnik GmbH**  
Wirtshausgasse 8 2124 Oberkreuzstetten

M: 0664 / 888 71 998 T: 02263 / 20 345 F: DW 89  
E: [office@seizatec.at](mailto:office@seizatec.at) W: [www.seizatec.at](http://www.seizatec.at)



**Harald Berger** Meister-Fleischsommelier  
Hauptplatz 9 | 2115 Ernstbrunn | 0676 719 888 0  
[www.schmankerlexpress.at](http://www.schmankerlexpress.at) | [harry@schmankerlexpress.at](mailto:harry@schmankerlexpress.at)

Unsere Öffnungszeiten finden Sie auf der Homepage.

*Saugutes aus der Region.*

### Impressum

Inhalt:

Von der Gemeinde.  
Für die Gemeinde.  
Über die Gemeinde.

### Herausgeber

Marktgemeinde Kreuzstetten  
Postadresse:  
Kirchenplatz 5  
2124 Niederkreuzstetten  
Tel. +43 2263 8472  
[marktgemeinde@kreuzstetten.gv.at](http://marktgemeinde@kreuzstetten.gv.at)  
[www.kreuzstetten.gv.at](http://www.kreuzstetten.gv.at)

### Redaktion

BGM Adolf Viktorik  
GR Gabriela Fallmann  
GR Herbert Hrbek  
GR DI Judith Rührer  
GR Mag. Thomas Viktorik

### Druck

PROSYN  
Michael Stren  
[www.prosyn.at](http://www.prosyn.at)



## Weinbau und Heurigenschank



**TOP  
HEURIG  
ER**

Hubert Ullmann

2124 Oberkreuzstetten Hauptstraße Nr.176  
Tel: 0676 6009540 www.weinbau-ullmann.at  
Ab Hof Verkauf: Jeden Samstag von 9 bis 12 Uhr

# BÖHM

ERLEBE DEINE NATUR

Rodelgasse 2  
A-2124 Niederkreuzstetten  
T. 0 22 63 86 63  
F. 0 22 63 86 91

Hr. Böhm: 0664 222 82 42  
Hr. DI Kraft: 0680 215 05 45

Meisterbetrieb

**H. W. Böhm**  
Garten- und Teichbau

office@bioteiche.at  
www.bioteiche.at

Schauteich Besichtigung und Verkauf: Fr. 13:00-17:00 Uhr



*gönn' Dir was! Entspannung für Körper & Geist*

**Renate Freudhofmaier**  
gewerbl. Masseurin

- Klassische Massage nach Dr. Marnitz
- Manuelle Lymphdrainage
- Akupunktmassage
- Fußreflexzonenmassage
- Bindegewebs- & Segmentmassage

2124 Niederkreuzstetten • Am Schulberg 40 • 0664/49 898 10



**SILVIA FEUERER**

Heilpraxis  
für energetische  
Beratung & Behandlung  
von Körper, Geist und Seele

2124 Oberkreuzstetten NÖ, Hauptstraße 104  
Termin nach Vereinbarung:  
mobil: 0664 872 80 64 email: silvia@feuerer.at  
www.feuerer.at

**MEISTER**  
Transporte

Neubauerweg 2  
2125 Streifing

**MEISTER GmbH**

Betontransporte & Kranarbeiten

office@meister-gmbh.at

Gottfried

0664 / 240 38 90

Tel.: 02246 / 27 392

Ingrid

Fax: 02246 / 27 392-4

0664 / 433 09 39



**Renate Viktorik**  
Videofilmproduktion

- Videoproduktion
- Videonachbearbeitung
- Überspielungen

A-2124 Niederkreuzstetten, Schloßstraße 9a  
Tel: 02263/8513, 0664 630 46 57, Fax: 02263/38995  
e-mail: videofilm.viktorik@aon.at  
homepage: members.aon.at/videofilmproduktion

# Nah&Frisch



Ihr KFZ-Meisterbetrieb

**WOLFGANG SCHERTLER**

Reparaturen aller Marken  
§ 57a Pickerlüberprüfung

Telefon 02263/87 43

Hippleser Weg 7

Fax 02263/87 4387

2124 Oberkreuzstetten

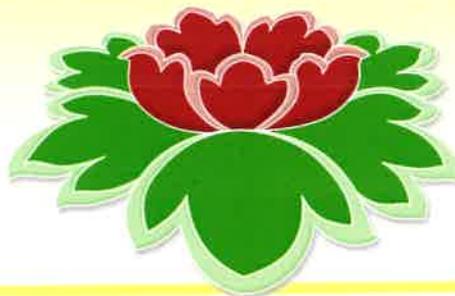
Mobil 0664/7 98 47 00

www.werkstatt-schertler.at

office@werkstatt-schertler.at

# HOMÖOPATHIE

erschlossene Heilkräfte der Natur



MAGISTER  DOSKAR

www.doskar.at  
www.doskar-direkt.at